

perspectives

la presse

Les enfants
page 10 du
monde

Francine
Racette
page 18 au
cinéma



Donner la vie
Pourquoi?
Quand? page 2

Les hommes de science proposent, seuls les parents disposent

par Céline Legaré
PERSPECTIVES

"NOUS EN SOMMES presque à souhaiter, comme hier, un enfant par erreur, tant il est difficile de se décider. Avoir le choix nous plonge dans une certaine angoisse, m'a confié un jeune couple marié depuis quatre ans et volontairement infertile. L'enfant accident, voilà bien cinq ans que je n'ai entendu, dans la bouche des parents qui ont défilé chez moi, cette expression qui me révélait, sans que j'aie à questionner plus avant, les méthodes contraceptives très faillibles — sympto-thermiques ou Ogino — des couples qui ont maintenant la quarantaine. Aujourd'hui, les jeunes femmes sont des abonnées de la pilule dont les effets secondaires les plus positifs sont la sérénité de l'é-

pouse et la bienvenue de l'enfant."

Le docteur Edmond Baril est pédiatre depuis 29 ans. Dans son cabinet de consultation du square Saint-Louis dont les hippies mont-réalais, qui sont un peu poètes, ont découvert le charme, des milliers de couples sont passés avec un poupon dans les bras, des bambins à leur côté ou des enfants au seuil de la puberté.

Pendant quinze ans, il a été le médecin attiré de la Société d'adoption. Non seulement a-t-il traité par milliers des enfants de nos crèches, majoritairement de petits mâles à la recherche d'un nom, mais il a souvent analysé les mobiles de certaines d'hommes et de femmes à la recherche du bébé que leur stérilité leur refusait.

Avec cet homme d'expérience, avec d'autres spécialistes qui s'intéressent à la famille — sociologue, psychologue, travailleur social ou gynécologue —, nous discutons sur le thème suivant: quel est, pour le couple, le moment le plus favorable pour avoir un enfant?

Dès lors que la contraception est techniquement infaillible et théoriquement à la portée de tous, dès lors que l'avortement est possible, sinon répandu et que demain la pi-

lule de prostaglandine libérera les femmes enceintes à leur corps défendant d'un embryon imprévu, la procréation devient de moins en moins la conséquence d'un acte d'instinct et de plus en plus celle d'un acte de volonté. Une décision à prendre, un jour, un soir, en toute lucidité.

"Naître ou ne pas naître", voilà la question que posent les démographes en prédisant une population mondiale de sept milliards dès l'an 2000 auxquels s'ajoutera un milliard tous les cinq ans si la progression actuelle se maintient.

Le savant américain Linus Pauling répond tout de suite à cette question en voulant réduire à un milliard le troupeau humain déjà grouillant de ses trois milliards et demi de têtes. Malgré les redistributions... intellectuelles de population, le problème demeure que la contraception à l'échelle du globe offre ses abruptes inégalités. De l'Algérie au Québec, le taux de natalité passe de 50 à 16 par mille habitants. Nous savons tous que ce sont les pays prospères qui prolifèrent le moins. Leurs taux de mortalité infantile, infiniment plus bas que ceux des pays sous-développés, ont été longtemps un facteur nivelant un peu ces inégalités. Les progrès du tiers monde, en hygiène, renversent cet équilibre sans que la contraception s'y répande tellement. Dans les pays où le revenu annuel moyen est de 200 dollars, les femmes ne peuvent retenir \$1.50 pour leurs provisions mensuelles de comprimés anovulants, et les programmes de bien-être de l'Etat semblent axés sur d'autres priorités.

Ce sont donc les couples des pays modernes, capables pourtant de mieux nourrir les bouches nouvelles qui, les premiers, seront perméables aux campagnes comme celle qui s'intitule *accroissement zéro* et dont s'intéresse présentement l'Amérique du Nord.

Sur le papier, les calculs des démographes et les campagnes de l'E-

tat pour stimuler ou freiner la natalité se heurtent donc toujours, en définitive, à un impondérable, le couple. On ne saurait lui imposer des limites sans son consentement, encore que certains esprits répondent à ces scrupules que l'Occident a bien imposé le mariage avec un seul conjoint!

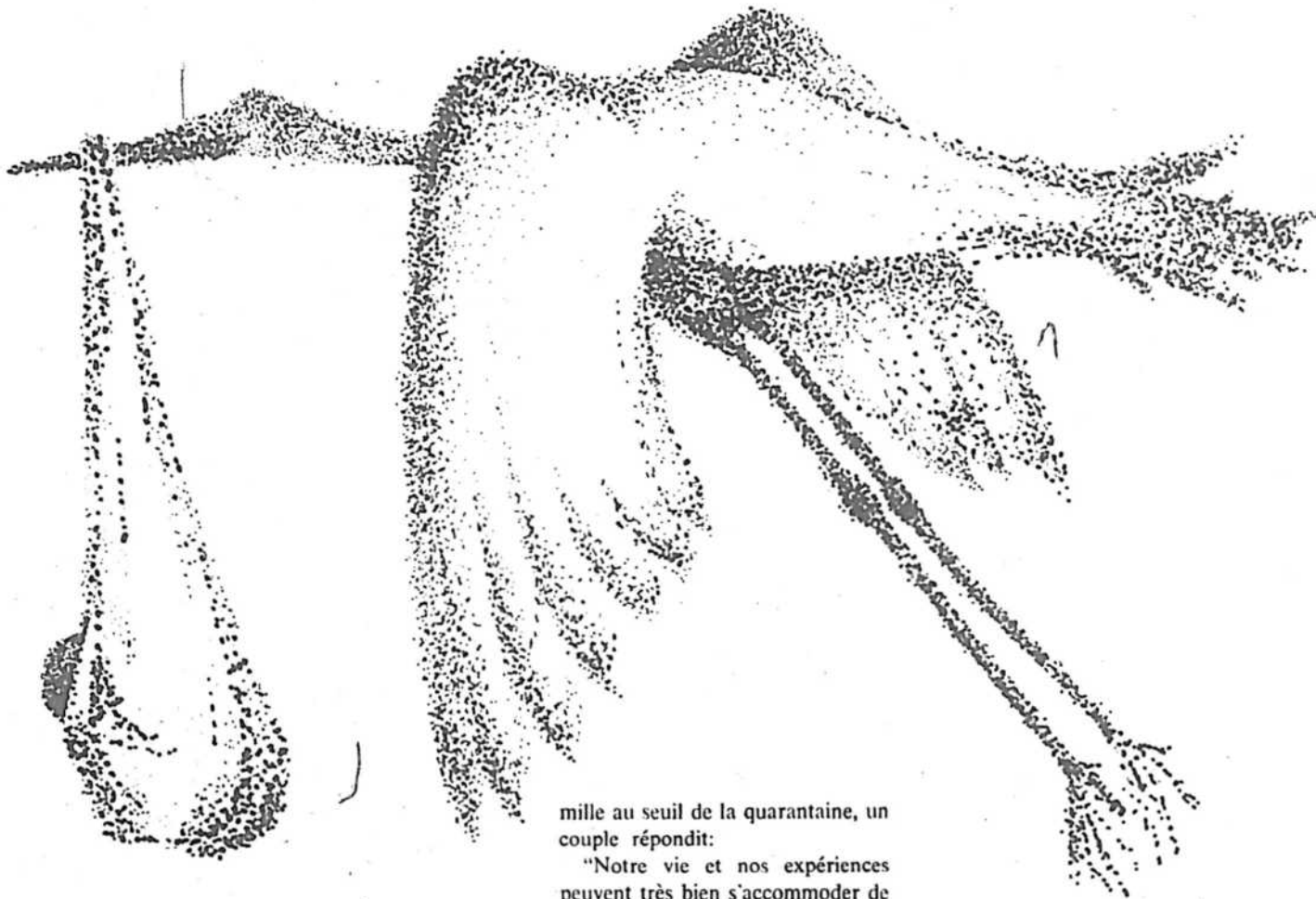
Dans les sociétés primitives ou pastorales, le couple accepte l'enfant comme une fatalité ou comme une main-d'oeuvre précoce. Dans la société industrielle, automatisée, l'enfant demeure beaucoup plus longtemps une responsabilité que le couple, de plus en plus enfermé dans la solitude urbaine, ne peut partager avec personne.

Pour le Canada industriel, l'*accroissement zéro* accorde, en moyenne, deux enfants par foyer. C'est, en somme, la famille idéale telle que la conçoivent 67 p.c. des Canadiens, selon une toute récente enquête Gallup.

Naître ou ne pas naître, voilà la question que peuvent se poser, combien plus concrètement, les couples modernes qui, pour la première fois dans l'histoire, sont les seuls maîtres de leur fécondité.

Les spécialistes les informent qu'entre 18 et 40 ans, s'ils sont en bonne santé, ils sont physiologiquement le plus aptes à engendrer des êtres vigoureux.

"Les malformations congénitales se retrouvent, en effet, davantage chez les petits issus de tout jeunes couples ou de ceux de plus de quarante ans. Le manque de maturité de l'appareil génital ou son usure peut produire les mêmes effets.



Des études ont déterminé que le taux d'anomalies le plus bas se rencontre chez les enfants nés de parents âgés de 28 à 32 ans", précise le docteur Baril.

Comme l'âge du mariage chez nous se situe autour de la vingtaine, les habitudes du milieu correspondent donc aux impératifs génétiques, du moins en ce qui concerne les naissances légitimes.

Le test des parents ne se limite pourtant pas à l'examen médical les conjoints.

La sociologue Renée Cloutier-Journoy, de Québec, qui achève une étude sur les valeurs familiales et la planification en milieu défavorisé, souhaite même que les jeunes couples se demandent honnêtement, avant de mettre des enfants au monde, s'ils sont faits pour en avoir. Elle leur demande le bien sonder leurs priorités pour avoir si elles sont compatibles a-

vec cette tierce personne à qui l'on ne peut donner la vie sans lui faire une place dans sa vie.

"Même les couples précaires, un peu nomades, peuvent être de meilleurs parents que certains couples très stables dans leur grand logis trop bien rangé s'ils n'offrent pas à l'enfant la sécurité affective dont il a besoin", dit-elle, soulignant par là les limites de la sécurité économique.

Contrairement aux préjugés populaires, cette disponibilité vis-à-vis l'enfant n'est pas le fait exclusif des jeunes ménages.

A ceux qui s'étonnaient de les voir commencer à élever une fa-

mille au seuil de la quarantaine, un couple répondit:

"Notre vie et nos expériences peuvent très bien s'accommoder de la présence d'un enfant."

De même, cette Montréalaise, devenue mère à 39 ans, ajouta joyeusement deux fillettes adoptives à sa famille formée sur le tard et remarquablement saine.

"Avant de se demander *quand* avoir un enfant, le couple doit donc répondre avec satisfaction à cette autre question, *pourquoi* avoir un enfant", insiste Mme Cournoyer.

Car l'âge des futurs parents importent beaucoup moins que leurs motivations.

Selon le docteur Robert E. Gould, professeur en psychiatrie au New York University Medical Centre, il faut s'abstenir si l'on désire un enfant par conformisme social, pour rescaper son mariage, pour prouver sa virilité ou sa féminité, pour s'assurer de l'attachement de son conjoint, par besoin de dévouement, pour réaliser ses ambitions par personne interposée, pour assurer sa succession, pour ensoleiller ses vieux jours ou parce



l'été dernier - j'étais un GRINGALET



OH! QUEL BEAU GARÇON



EH BIEN, SI C'EST VRAIMENT MOI!...

Développez vos Muscles au maximum en 5 minutes seulement par jour!

RESULTATS GARANTIS APRES 15 JOURS OU VOUS NE PAYEZ RIEN

La chose est prouvée. Bullworker peut charger tous vos muscles avec l'énergie, la force et la vigueur d'un jeune tigre: biceps saillants, torse puissant, épaules larges et musclées; ventre plat et dur comme l'acier; jambes qui sont de véritables colonnes de puissance - **TOUT CECI** en 5 minutes par jour seulement! - Dès le premier jour vous verrez l'accroissement de vos forces chiffré sur le dynamomètre incorporé. Après seulement 10 jours d'entraînement rapide, facile, et sans effort, les résultats sont garantis de vous ravir. Sinon, vous ne paierez rien. Postez le bon aujourd'hui pour recevoir tous les détails. Il n'y a pas d'obligation d'achat. Aucun représentant ne viendra vous importuner.

POSTEZ VOTRE BON DES AUJOURD'HUI POUR RECEVOIR UNE DOCUMENTATION GRATUITE

**BULLWORKER SERVICE DEPT. WEF11
94 CROOKFORD BLVD., SCARBOROUGH, ONTARIO**

Veuillez m'envoyer par retour une documentation gratuite BULLWORKER - le système qui garantit me bâtir un corps de "Monsieur Muscle" en seulement 5 minutes par jour.



Nom _____ Age _____
(en lettres moulées)
Rue _____ App. _____
Prov. _____ Ville _____

La BONNE CUISINE

DE PERSPECTIVES PAR MARGO OLIVER

Un succès extraordinaire. Le livre que vous attendiez. Près de 500 des recettes de Margo Oliver les plus appréciées. Table alphabétique avec références. Chaque recette a été élaborée par Margo Oliver elle-même dans les cuisines de Perspectives.

10 jours d'examen sans obligation de votre part.

Romplissez et postez cette formule aujourd'hui même. Vous recevrez la facture plus tard.

\$495

Plus un léger supplément pour frais d'expédition

PERSPECTIVES INC.
C.P. 784, Bureau de poste de Montréal-Nord,
Montréal 459, P.Q.

M. _____
MME _____
MLLE _____
ADRESSE _____
VILLE _____ ARR. _____ PROV. _____

BWCF

qu'on en a les moyens financiers.

Quand les parents sont convaincus que l'être issu d'eux est autonome, que son éducation doit tendre à former un individu équilibré et indépendant et non un prolongement d'eux-mêmes, ils sont parents pour le bon motif, s'accordent à dire les experts.

"Que leurs intentions soient pures ou ambiguës, les jeunes mariés doivent devenir parents seulement lorsqu'ils sont solidement formés comme couples, soutient le psychologue Jules Bureau, directeur de la clinique de sexologie au Centre de planification familiale de Montréal. A cette condition seulement, ils continueront d'être de véritables époux, après la naissance du premier bébé. A cette condition seulement, ils ne deviendront pas des parents en chômage, tragiquement incapables de reprendre le contact charnel et affectif, quand les grands enfants n'auront plus besoin d'eux."

Cette difficulté qu'éprouvent les couples à se définir comme conjoint apparaissait flagrante lors d'une enquête du Service de préparation au mariage qui remonte à quelques années. A la question sur le mari idéal, les fiancées interrogées répondirent davantage un bon père de famille qu'un compagnon affectueux; l'affection représentait la qualité la plus précieuse pour 12 p.c. des jeunes filles seulement.

"C'est là une carence de notre éducation sentimentale qui tend toutefois à se corriger chez les jeunes couples d'aujourd'hui, avides d'authenticité dans leurs relations conjugales", conclut M. Bureau.

Pour le docteur Baril, cette première soudure du couple doit normalement se raccorder pendant les deux premières années du mariage ou de la vie commune. Dans le milieu étudiant, le praticien a pu observer fréquemment, en effet, que la contraception se pratique pendant le mariage d'essai et cesse dès que les jeunes gens décident de légaliser leur union.

"Au-delà de deux ans, l'acclimatation peut s'éterniser et la solitude à deux faire place à l'égoïsme à deux; on change de voiture plutôt que de modifier sa vie", souligne le pédiatre.

Son avis correspond à celui de la majorité des fiancés québécois qu'interrogeaient d'autres enquêteurs du Service de préparation au

mariage en 1967: 66 p.c. d'entre eux souhaitaient avoir leur premier enfant après deux ans de mariage contre 14 p.c. dès la première année; 17 p.c. souhaitaient attendre la troisième année tandis que 2 p.c. seulement répondaient évasivement plus tard.

Après l'acclimatation, la raison majeure qu'évoquent les jeunes mariés pour différer la première grossesse est d'ordre économique.

Habités à vivre dans un foyer qui a mis vingt-cinq ans à s'entourer d'un certain confort, ils acceptent mal un décalage trop grand. La publicité les conditionne d'ailleurs à désirer tout, tout de suite, brouillant les démarcations entre l'essentiel, l'utile et le luxe. Le crédit et le double salaire des conjoints les aident à bien équiper leur ménage, un investissement minimum de \$3 000 à \$5 000. Dès la première naissance, ils devront vivre à trois avec un budget forcément réduit. L'acceptation de ce changement établit la preuve de leur maturité.

Il est difficile cependant de proposer aux futurs parents des échéances précises. L'âge des conjoints, le nombre d'enfants qu'ils veulent avoir, leur milieu social, les projets de travail de la mère sont des facteurs importants en planification familiale. Une jeune fille qui se marie à 19 ans et qui ne désire que deux enfants peut différer sa première grossesse plus longtemps qu'une autre mariée à 26 ans qui en souhaite quatre.

D'autant plus que les responsabilités familiales immédiates au sein des mariages précoces entraînent des nostalgies de liberté, des



nous faisons
durer l'été
un peu plus.

...pour que nos tabacs soient plus mûrs et plus riches.

Pour se développer et mûrir, le tabac a besoin de trois bons mois de soleil. La plupart des fabricants de cigarettes s'en contentent.

Pas nous. Plus les feuilles mûrissent longtemps au soleil, plus la saveur du tabac est riche. Alors, Peter Jackson va un peu plus loin: le cultivateur retarde la récolte du tabac le plus longtemps possible. Parfois, jusqu'en septembre. Le tabac est alors vraiment mûr.

Peter Jackson contient plus de ce tabac très mûr que toute autre cigarette. Et comme elle est roulée ferme, elle brûle plus lentement. De cette façon vous goûtez plus longtemps sa riche saveur de tabac mûr. Essayez Peter Jackson dès aujourd'hui et vous comprendrez pourquoi elle est la King Size la plus vendue au Québec.



Peter Jackson va un peu plus loin.

PHOTO POSTE INC.

Photo Poste a été une des premières maisons au pays à vous offrir un service complet de finition de photos (photos couleur, photos noir et blanc, diapositives) par la poste.

Seize années d'expérience, l'équipement le plus moderne qui soit, 175 techniciens experts, l'emploi exclusif de solutions chimiques et de papier KODAK, sont votre garantie de qualité, sûreté et rapidité.

Prenez vos photos, oubliez le reste, Photo Poste s'en charge.

Expédiez vos films avec confiance à nos bureaux de Montréal ou Québec.

DEVELOPPEMENT ET IMPRESSION:	
KODACOLOR	
8 poses	\$3.00
12 poses	4.00
20 poses	6.00
Réimpression	.30
EKTACHROME	
8, 12 ou 20 poses	1.15
36 poses	2.00
NOIR & BLANC	
8 poses	.50
12 poses	.84
20 poses	1.40
Réimpression glacée	.07



Pour obtenir
votre enveloppe
téléphonez à:
Montréal
(514) 849-3506
Québec
(418) 667-1433

PHOTO·POSTE

Satisfaction garantie ou argent remis sans discussion
CASE POSTALE 7900, MONTREAL 101, P.Q.
CASE POSTALE 1153, QUEBEC 2, P.Q.

à bon Chasseur...



Un bon gros gin, bien corsé, bien vigoureux, c'est Chasseur. Compagnon idéal d'une détente bien méritée, après la chasse ou la pêche ou simplement le retour du travail.

salut!

Le gros gin Chasseur distillé et embouteillé à Valleyfield par
Les Distilleries Schenley du Canada, Ltée

fait considérer l'éducation comme leur affaire et non seulement un devoir maternel — ils préparent le biberon et changent la couche plus volontiers que ne le faisait leur père —, les parents d'aujourd'hui sont très conscients des problèmes de l'éducation, donc moins sûrs de leurs aptitudes.

"On exige des comportements parfaits de la part des parents, on leur fait un devoir d'être heureux sous peine de donner des complexes à leurs enfants; qui ne serait découragé devant de telles exigences?" déplore une travailleuse sociale qui, avec tous ceux que nous avons interrogés, souhaite ardemment que l'enfant ne soit pas synonyme de charge.

C'est, en d'autres termes, le point de vue qu'exprime la célèbre Margaret Mead en écrivant: "Nous demandons maintenant que la famille accomplisse seule ce qu'aucune autre société n'a confié à la famille laissée à ses propres ressources. Nous demandons même à la famille de remplir les fonctions qui incombait autrefois à la tribu tout entière."

La contraception contribue donc, dans une large mesure, à faire de l'enfant une joie, non un fardeau. Sans vouloir établir des règles absolues, l'échelonnement des enfants au sein de la famille est aussi un sujet de préoccupation en planification.

Quand les parents adoptifs souhaitent un décalage de trois ans entre les deux enfants qu'ils choisissent, le docteur Baril les mettaient en garde et il recommandait plus volontiers un écart de deux ans. Il fait la même recommandation aux parents naturels pourvu, bien sûr, qu'il n'y ait aucune contre-indication physiologique ou autre.

"L'enfant de trois ans éprouve

plus facilement que celui de deux ans une déception qui tourne vite à la jalousie devant un poupon qui ne peut être un compagnon de jeux et le fossé ne se comble pas plus entre deux et cinq ans que quand l'aîné atteint l'âge scolaire", explique le docteur Baril.

Il peut y avoir quelques années de repos entre les deux premiers enfants et un troisième mais là encore, dans une famille réduite, une naissance après une interruption de cinq années équivaut à recommencer la puériculture.

Des mères de trois, quatre et cinq enfants en témoignent: elles préfèrent que leurs enfants soient assez rapprochés. Quand ils sont petits, affirment-elles, elles ne sont pas plus captives avec plusieurs enfants qu'avec un seul et les relations fraternelles en sont facilitées.

L'immense avantage que les femmes apprécient à avoir leurs enfants dans la vingtaine, c'est qu'elles retrouvent une disponibilité totale avant la cinquantaine pour réaliser certains rêves en suspens.

Mais là, sociologues, psychologues et autres spécialistes objectent:

"Attendre que les enfants soient grands pour se réaliser, c'est insinuer qu'ils sont un handicap aux réalisations. En réalité c'est avec eux, à travers eux, en même temps qu'eux que les parents doivent s'épanouir."



frustrations qui ont des conséquences sur l'éducation des enfants.

C'est encore Mme Cournoyer qui, dans son enquête sur la contraception en milieu défavorisé, découvrait les regrets et l'amertume des femmes sans jeunesse, qui sont passées sans transition de l'adolescence à la maternité, mal préparées à leur tâche d'éducatrice.

"Nous n'aurions pas élevé nos enfants de la même manière si nous avions été moins enfants nous-mêmes", reconnaissent certains couples, mariés à vingt ans, tout de suite féconds et à cause de cela, un peu hostiles à leur progéniture. Par rétrospection, ils se sentent coupables. Car la psychiatrie leur a fait découvrir l'examen de conscience sans le soulagement de l'absolution.

Même s'il existe chez les jeunes gens un éveil à la paternité qui leur



CHOISISSEZ Ariens

LE MEILLEUR JEU DE PUISSANCE pour l'hiver, c'est toujours une Sno-Thro de Ariens. Choisissez celui qui a fait ses preuves depuis des années. Établissez la cadence et guidez votre Sno-Thro de Ariens jusqu'à ce que vous ayez l'entrée la plus propre en ville. Une Ariens projette des tonnes de neige sans jamais s'essouffler. Laissez-la faire le travail et gardez tout le plaisir pour vous.

POUR LES GROS TRAVAUX

Le confort d'un fauteil et les avantages de la Sno-Thro sont vôtres avec les tracteurs Manoway de 7 c.v. et 8 c.v. Largeur de passe de 32". Accessoires adaptables à l'année longue.

VOYEZ LE JEU DE PUISSANCE
DE
Ariens AUJOURD'HUI

VOICI POURQUOI

LES SNO-THROS DE ARIENS
SONT LES MEILLEURES
EN VILLE

- Système à deux phases automoteur
- Largeur de passe de 20" à 32"
- Moteurs robustes de 4, 5 et 7 c.v.
- Différentiel blocable sur les modèles 7 c.v.
- Distance du jet jusqu'à 30'
- Pneus à nervures profondes
- Transmission 4 vitesses par levier
- Vitesse arrière puissante
- Décharge pivotante (240")



VOYEZ-LA
MOTO-NEIGE
Ariens



CONSULTEZ LES PAGES JAUNES
sous la rubrique
« CHARRUES À NEIGE »
pour le nom de votre détaillant Ariens



Distributeur exclusif au Québec
MORIN ÉQUIPEMENT inc.
QUÉBEC: 2075 BRANLY, STE FOY / tél.: 681-7741
MONTREAL: 721 HALPERN, DORVAL / tél.: 486-7881

Le ravissement sonore plutôt que l'éblouissement visuel.

Non pas que l'aspect de nos appareils nous laisse indifférents... c'est que la pureté du son est notre premier souci.

Et nous pensons que vous non plus n'êtes pas d'abord intéressé par l'apparence d'une installation stéréophonique.

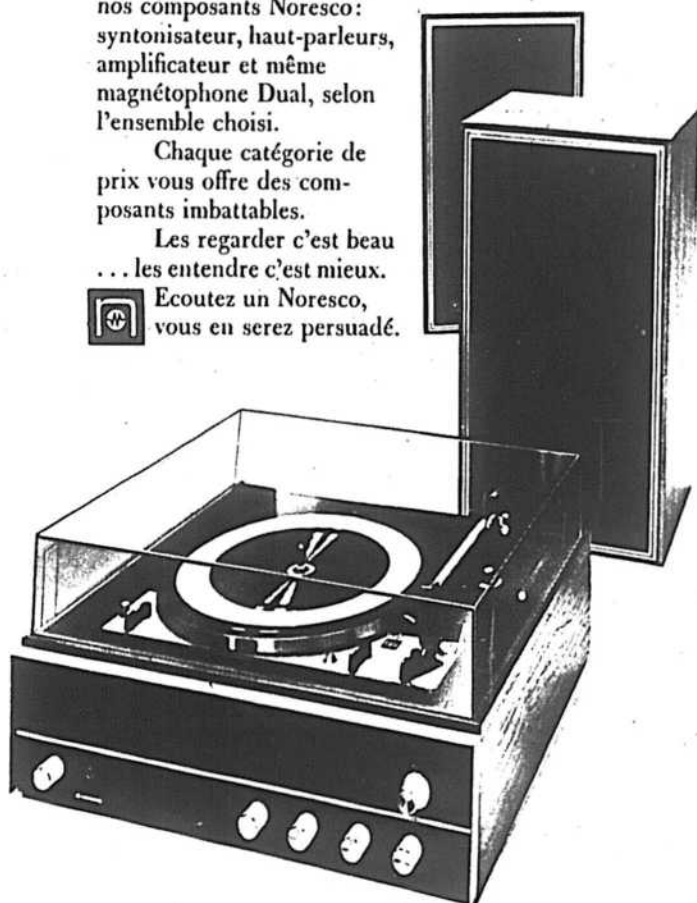
C'est pourquoi, dans leurs catégories respectives de prix, nos appareils représentent-ils la perfection sonore.

Chaque chaîne stéréo Noresco comprend un tourne-disque Dual, marque renommée dans le monde entier pour la qualité de sa fabrication. Ensuite, nos composants Noresco: syntonisateur, haut-parleurs, amplificateur et même magnétophone Dual, selon l'ensemble choisi.

Chaque catégorie de prix vous offre des composants imbattables.

Les regarder c'est beau... les entendre c'est mieux.

 Ecoutez un Noresco, vous en serez persuadé.



Pour recevoir gratuitement un dépliant en couleur, postez ce coupon à: 8055 Alfred Ave. Montréal 437, P.Q.

NOM _____

ADRESSE _____

PROV. _____

Noresco

La pureté du son passe avant tout

Montreal/Toronto/Winnipeg/Calgary/Vancouver



Politiraileries

A MANAUS, capitale de l'Etat d'Amazonas, au Brésil, les députés locaux ont discuté d'un projet visant à faire réparer le plafond de l'hôtel du Parlement mais ils n'arrivaient pas à prendre une décision.

Quelques minutes seulement après le départ du dernier représentant du peuple, le plafond en question s'effondra dans la salle des délibérations.

La controverse fait rage en Equateur depuis que les électeurs d'une petite ville de 4 000 habitants ont élu pour maire Pulvapies... une poudre pour les pieds!

Pendant la récente campagne municipale, une compagnie de désodorisants a lancé dans tout le pays le slogan suivant: "Votez pour votre candidat, mais si vous voulez confort et hygiène, votez pour Pulvapies!"

La veille du vote, la compagnie distribua un prospectus de même grandeur et de même couleur que les documents officiels, avec la mention: "Pour la mairie, l'honorable Pulvapies!"

Une fois le comptage terminé, les citoyens de Picoaza apprirent qu'ils venaient d'élire Pulvapies comme maire, et avec une confortable majorité.

Le tribunal électoral de l'Equateur doit maintenant décider si l'élection de Pulvapies à la mairie de Picoaza est légale. Pour sa défense, la compagnie affirme qu'il n'y a absolument rien dans les lois en vigueur qui interdise un tel procédé publicitaire.

Lors de sa campagne dans l'Etat du Mississippi pour briguer le poste de commissaire aux terres, Charles Dorrough, de Ruleville, promit — s'il était élu — qu'il ferait abolir cette fonction le plus tôt possible.

En effet, au cours de sa tournée électorale, il en était arrivé à la conclusion qu'on n'avait pas besoin de commissaire et que l'Etat pouvait employer les \$14 500 de son salaire annuel à des fins plus utiles.

Moses Marden, de Lakefield, en Ontario, est convaincu que les historiens canadiens ont tort de louer John A. Macdonald.

Cet Indien mississauga, qui a plus de 100 ans, affirme que ce Premier ministre conservateur du Canada a été "l'instigateur de la rébellion du Nord-Ouest".

"Il a poussé les Indiens vers l'Ouest comme s'ils étaient de simples immigrants: ils n'ont pas aimé la manière dont on les a traités. C'est pourquoi ils se sont battus.

"Et depuis lors, j'ai toujours été libéral", conclut-il.

Les 6 000 électeurs de Cuenca, petite ville au sud de Manille, dans les Philippines, auront un sérieux problème à résoudre aux prochaines élections: les candidats à la mairie s'appellent tous deux Geronimo Cuevas Magpantay!

Candidat aux élections municipales de Brechin, en Ontario, Archie McDonald a payé cher son esprit chevaleresque. C'est par une seule voix — la sienne — qu'il a perdu au profit de Mme Phyllis Scott.

"J'ai voté pour elle parce que je pensais qu'il serait bon d'avoir une femme au conseil", a-t-il déclaré après avoir appris le résultat du vote.

Parce qu'il a fait plus que son devoir d'électeur, Al Bettencourt, de Truro (Mass.), a maintenant une dent contre la politique.

Le soir de l'élection, il avait aidé au comptage des votes d'une boîte de scrutin. Après qu'il l'eut refermée à clé, son partiel lui sortit de la bouche et tomba dans la boîte par l'ouverture.

"On ne pourra ouvrir cette boîte à nouveau, déclara le chef de la police locale, que lors du recomptage officiel demandé par les candidats." ●

LES BALEINES ONT-ELLES UNE LANGUE? POURQUOI LE CIEL EST-IL BLEU? QU'EST-CE QUE LE "BOUM" SUPERSONIQUE? LES VACHES ONT-ELLES DEUX ESTOMACS? QU'EST-CE QUE LE TONNERRE?

Les parents savent tout. Du moins, c'est ce que les enfants s'imaginent. Ils vous harcèlent donc de questions sur tous les sujets possibles. (Et quelques autres encore car la science a maintenant une très grande importance dans leur vie).

Bien sûr, vous pouvez répondre la plupart du temps. Mais vous ne pouvez tout savoir. Et c'est justement ce que voudrait votre enfant: que vous soyez une encyclopédie mobile de la science universelle.

Pour vous faciliter les choses, Grolier publie "La science pour tous", une collection de 8 volumes couvrant tous les sujets: la vie des plantes, la pollution de l'air, l'érection d'un gratte-ciel. Tout, jusqu'aux lendemains des vols Apollo.

En somme, chaque volume de la collection "La science pour tous" renferme une foule de renseignements qui répondent aux questions de vos enfants. Et le tout est abondamment illustré et rédigé dans un style simple facile à comprendre.

Une introduction au monde fascinant de la science

Nous avons préparé un recueil de 12 expériences scientifiques, faciles à réussir à l'aide de simples ustensiles de cuisine. Vos enfants retireront beaucoup de ces expériences et vous pourrez constater à quel point la science et tous ses mystères les fascinent. Nous vous l'offrons gratuitement, certains que vous serez agréablement surpris.



Pour obtenir cette brochurette, vous n'avez qu'à nous retourner le coupon ci-dessous. Votre seule obligation demeure envers vos enfants.

GROLIER LIMITÉE
2405, chemin Duncan
Montréal 306, Québec.

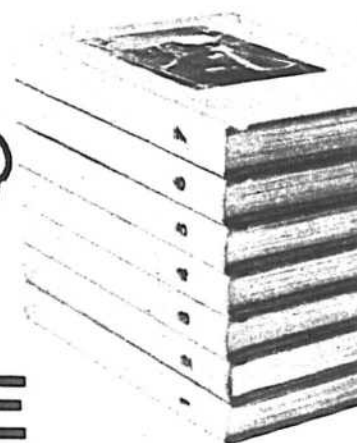
Découpez
et postez
aujourd'hui
même

Veillez me faire parvenir, gratuitement et sans obligation de ma part, un exemplaire de votre livret, "12 expériences scientifiques à la portée des enfants".

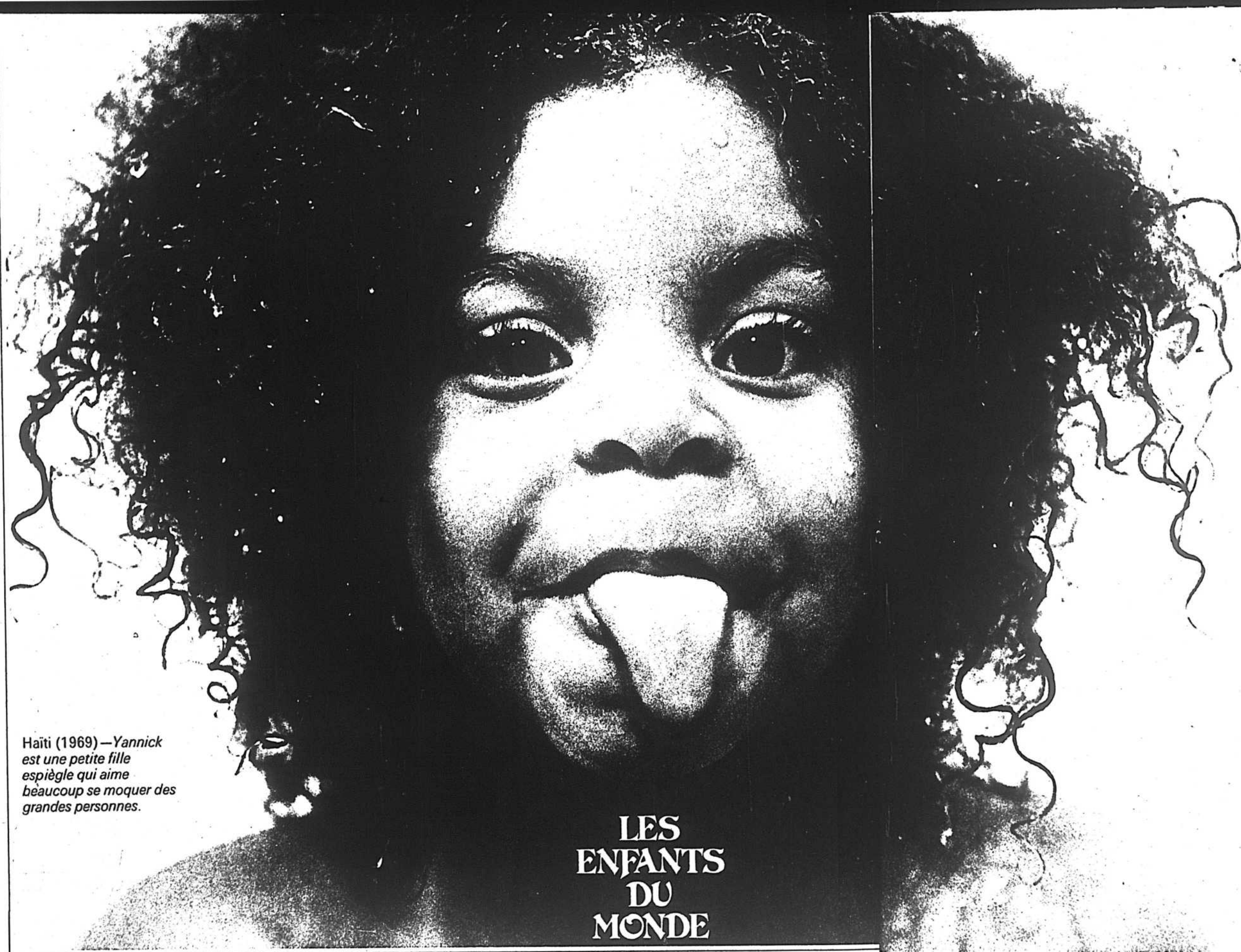
NOM _____

ADRESSE _____

VILLE _____ ZONE _____ PROV. _____



GROLIER LIMITÉE
2405, chemin Duncan, Montréal 306, Québec.



Haiti (1969)—Yannick
est une petite fille
espiègle qui aime
beaucoup se moquer des
grandes personnes.

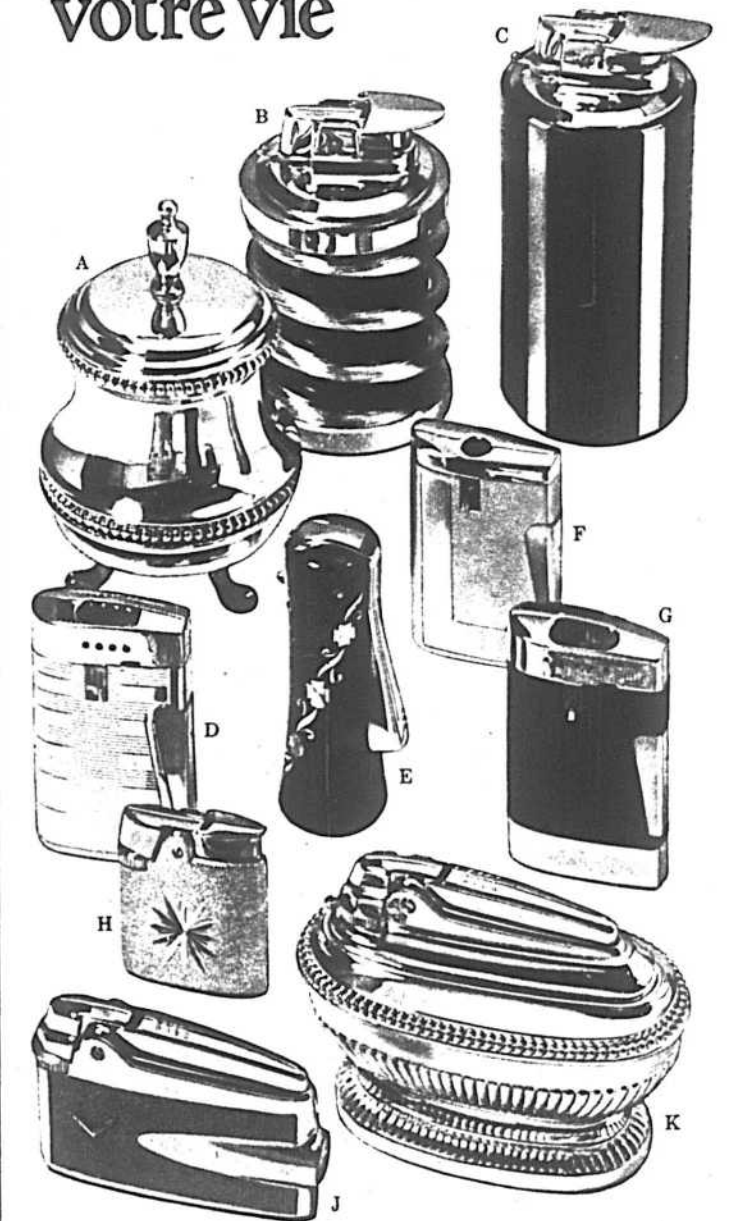
LES ENFANTS DU MONDE

Texte et photos Alexandre Zelkine

En 1959, alors étudiant à l'Ecole nationale de photographie de Paris,—vaste fumisterie—, je caressais le projet de sillonner le monde puis de faire publier, à mon retour, un recueil de photos d'enfants que j'aurais prises un peu partout. Mais, passant un jour devant une librairie, je constatai qu'un autre photographe avait déjà eu—et réalisé—l'idée avant moi. Je ne me décourageai pourtant pas et je partis à la découverte de la planète. En ces dix dernières années, j'ai photographié beaucoup d'enfants, sous diverses latitudes. Il m'en reste, bien sûr, encore pas mal à rencontrer. En attendant de continuer, je vous livre quelques-uns de ceux dont j'ai déjà fait la connaissance.

Autres photos à la page suivante

Mettez du feu dans votre vie

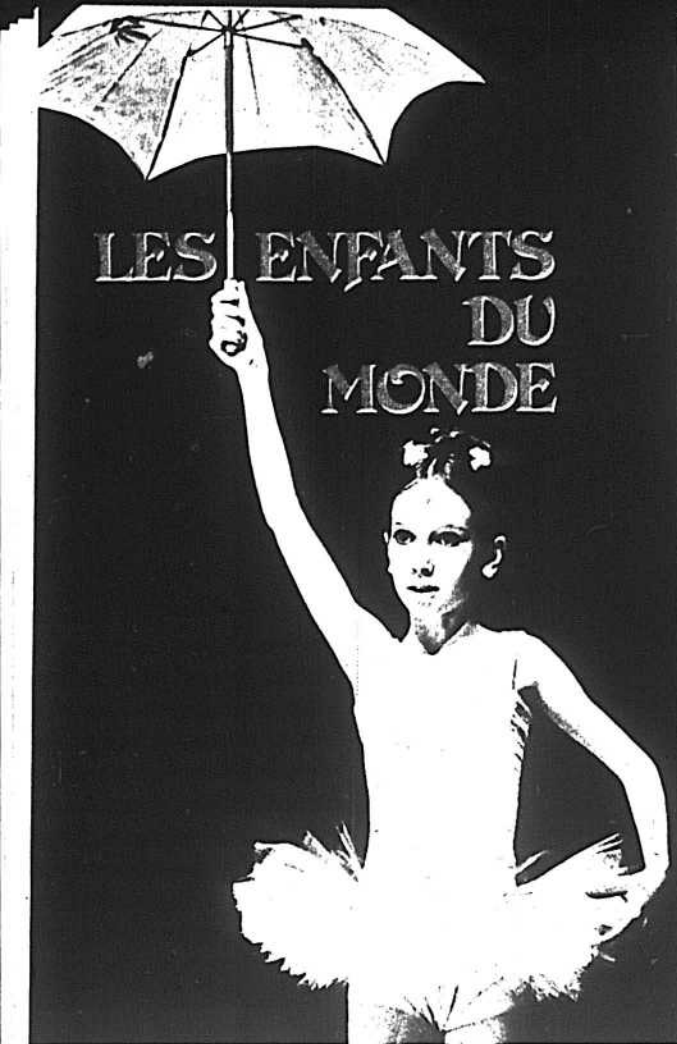


Il est aussi facile de recevoir que de donner grâce aux briquets Varafame Ronson. Ils se présentent dans une gamme infinie de formes et de styles élégants. Du plus féminin au plus masculin. Chacun de ces briquets se remplit à l'aide d'un injecteur de butane Ronson Multi-Fill, en vente partout. Mettez du feu dans votre vie—ou dans sa vie—avec un briquet de table ou un briquet-voyageur Ronson. En vente dans les bijouteries, les magasins à rayons et les boutiques du cadeau.

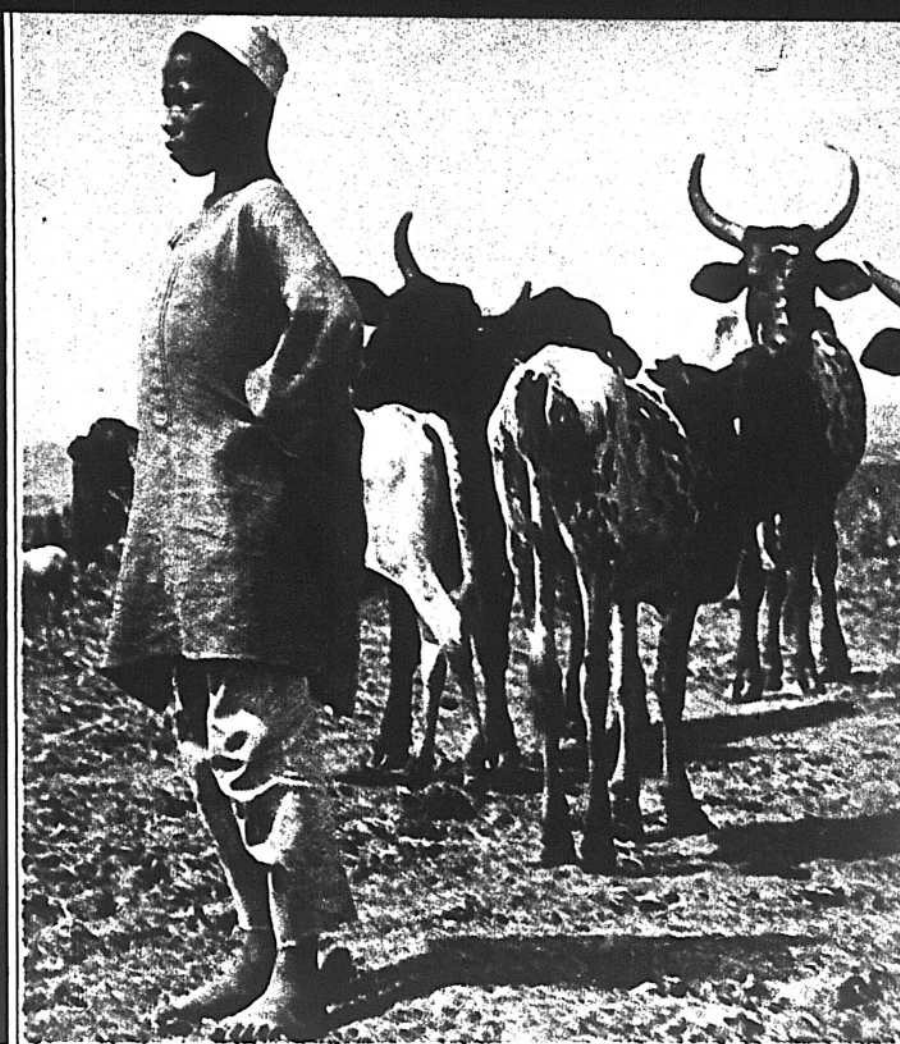
RONSON
C'est le flambeau de la flamme



A—Empire—plaqué argent \$29.95, B—Eve—émail noir, plaqué or \$49.95, C—Skoal—bois de rose, aluminium fini satin \$27.95, D—500—plaqué or, motif gravé en profondeur \$24.95, E—Ladylite—fini ébène brillant \$21.95, F—500 SL—plaqué chrome, fini satin \$14.95, G—Comet—fini suède noir, plaqué chrome \$7.95, H—Milady—plaqué or, fini super-luxe \$29.95, J—Premier—émail bleu acier, plaqué chrome \$15.95, K—Queen Anne—plaqué argent \$27.95.



Montréal (1969)



Cameroun (1968) — Un berger qui prend son travail au sérieux.



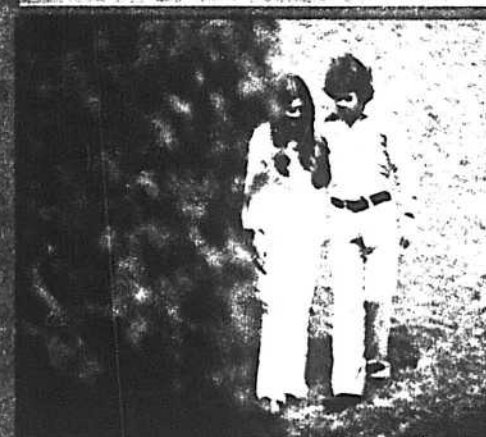
Alger (1961)



Grèce (1963) — Je me rendais sur le pouce jusqu'en Turquie lorsque, en Yougoslavie, un automobiliste m'embarqua. Pendant toute la nuit, nous traversâmes le nord de la Grèce pour arriver au petit matin dans un village proche de la frontière turque: là, cette fillette esqua un sourire timide qui m'alla droit au coeur.

Autres photos à la page suivante

Plaisir d'aujourd'hui...



CINZANO
APÉRITIF

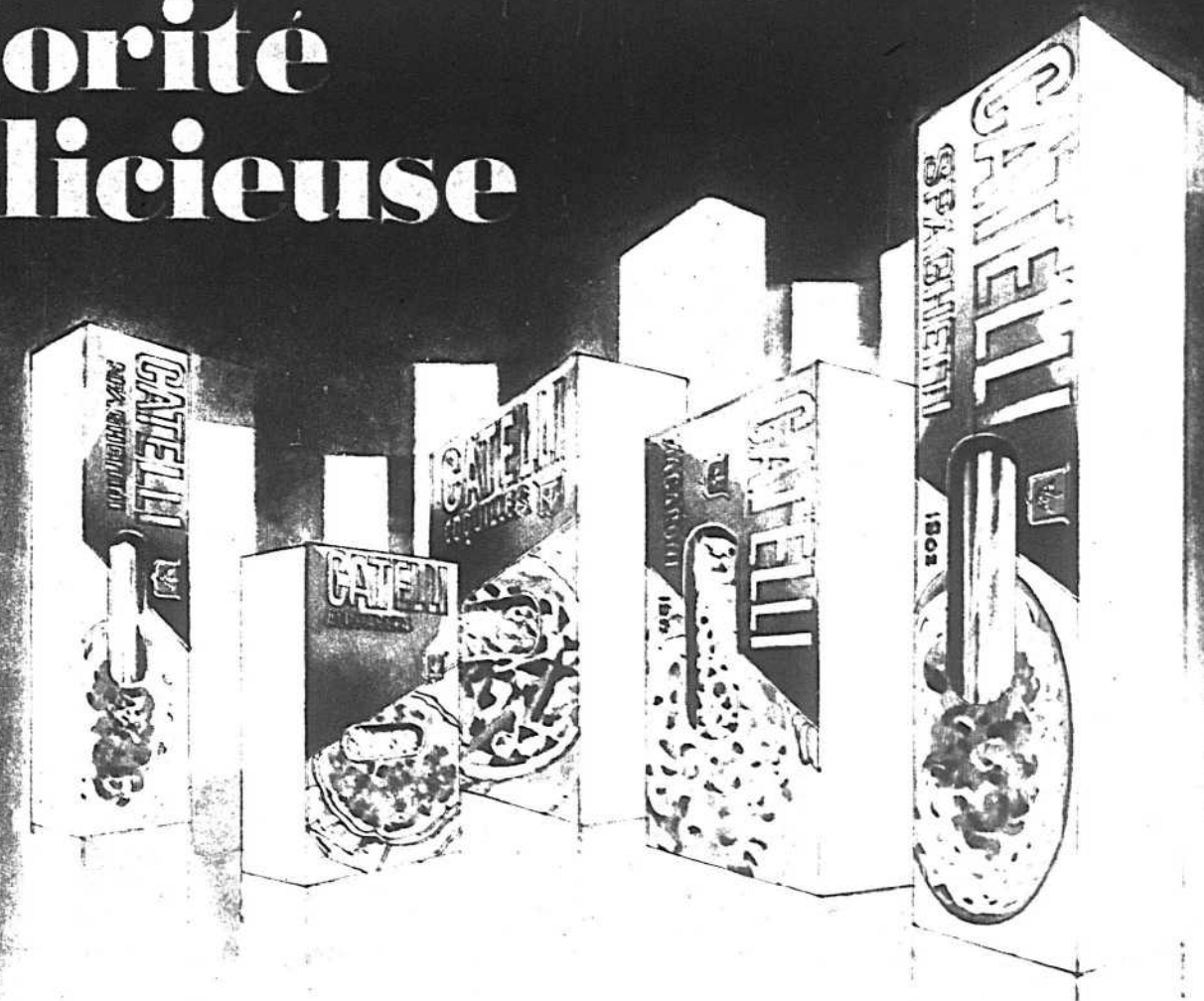


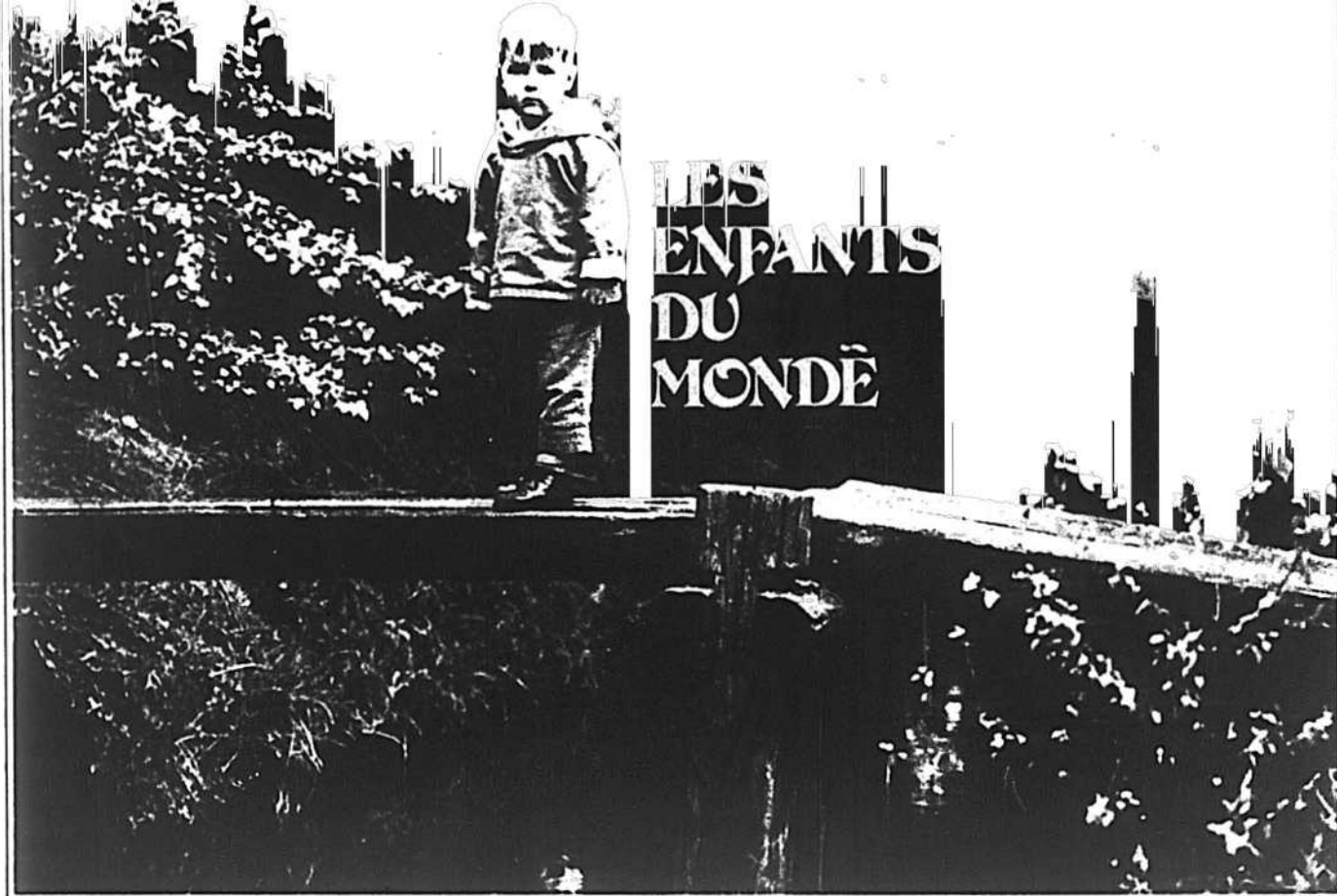
ROUGE IMPORTÉ D'ITALIE — BLANC IMPORTÉ DE FRANCE

La majorité délicateuse

La majorité des pâtes alimentaires achetées au Québec sont de marque CATELLI. Il doit y avoir de très bonnes raisons...

CATELLI
LES FAVORI



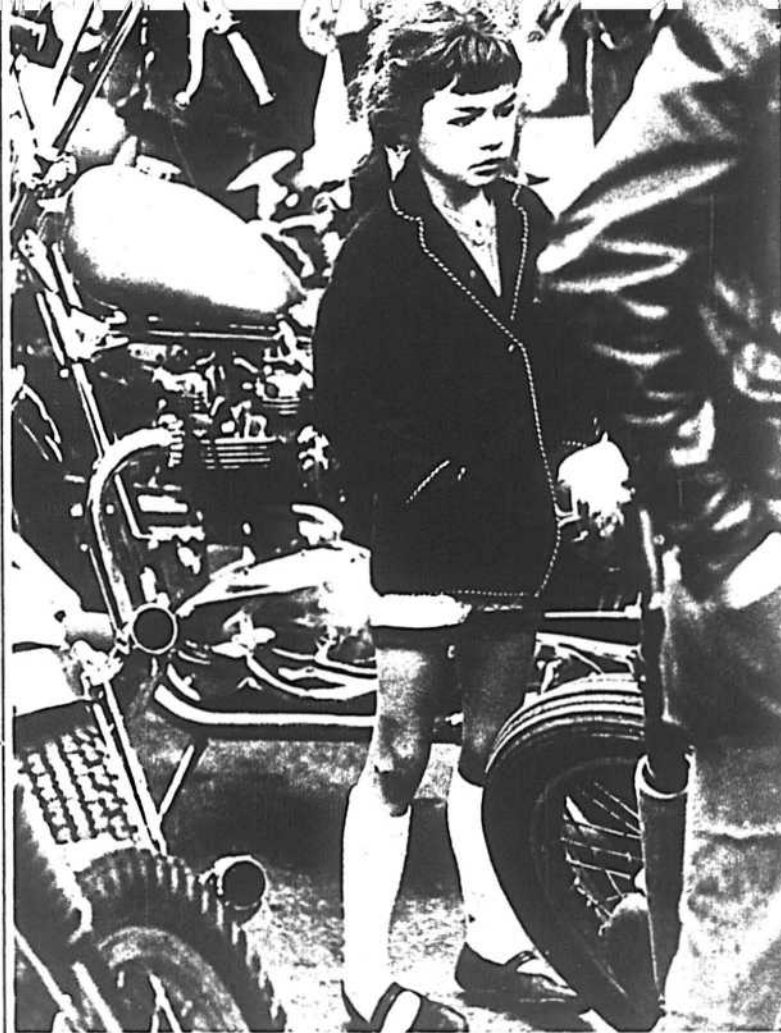


Belgique (1962) — Non,
ce garçonnet blond n'est
pas belge, mais danois.





New York (1964)—Dans Chinatown.



Montréal (1968)—Ce jour-là, j'assistais aux funérailles d'un des "Devil's Disciples", qui avait été poignardé au cours d'une bagarre contre une bande rivale, et je remarquai cette petite fille contemplant les rutilantes motos du groupe. Aujourd'hui encore, je me demande ce qu'elle pouvait bien penser de tout ça. ●



QUELQUE CHOSE QUE TOUTE FEMME AIMERAIT AVOIR POUR LES FÊTES, CAR:

deux jolies coiffures valent mieux qu'une.

Maintenant, achetez les articles de soins personnels de Sunbeam—indiqués sur le coupon—et vous obtiendrez cette perruque 100% en cheveux humains, évaluée à \$60.00* par le fabricant, pour \$15.95 seulement.

Un des nouveaux articles de soins personnels Lady Sunbeam qu'elle aimerait obtenir: Séchoir à cheveux "Fashion Mist" Lady Sunbeam, modèle HD27 (illustré) pour seulement \$49.98*. Un des modèles de la gamme Lady Sunbeam vendus à partir de \$21.98*. Le Lady Sunbeam HD27 permet de vaporiser la buée sur le cou, de faire un sauna facial, tandis qu'il met en plis et sèche vos cheveux. La vaporisation est parfaite aussi pour faire pénétrer le colorant.

Adresser le coupon à: Offre de perruque Sunbeam, case postale 170, Lachine, P.Q. L'offre expire le 30 JANVIER 1971.

SUNBEAM FABRIQUE SES APPAREILS EN PENSANT À VOUS.



OFFRE SPÉCIALE

Messieurs, Je vous remets ci-inclus:

1. Le numéro-code détaché du bas du carton de l'article suivant: Séchoir à cheveux, modèles No HD27, 30, 25, 14. OU Nécessaire à mise en plis, modèles No HC301S, HC201. OU Nécessaire de manucure. OU Rasoir pour homme, modèles No 808, 707, 565.
2. Et je joins mon chèque/mandat de \$15.95, plus la taxe de vente provinciale.
3. Je joins également une mèche de cheveux pour la couleur que j'ai choisie pour ma perruque.



Veuillez envoyer la perruque à:

NOM _____ ADRESSE _____

VILLE _____ PROV. _____

Adresser le coupon à: Offre de perruque Sunbeam, case postale 170, Lachine, P.Q. L'offre expire le 30 JANVIER 1971.

*Prix de détail suggérés par le fabricant. ©Sunbeam, Lady Sunbeam.

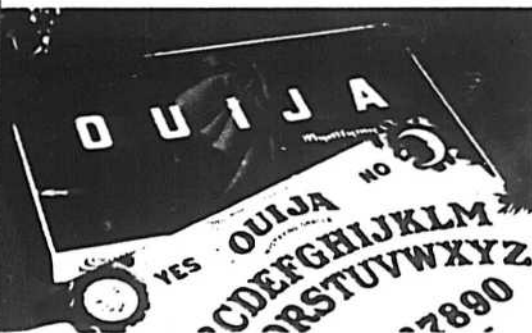
Voici pour l'achat de vos cadeaux votre choix de jeux amusants.

Conservez cette liste.

LES JEUX PARKER,
ET ENSEMBLES CRAFT MASTER en vente
au rayon des jouets des grands magasins
et dans les magasins de jouets, feront la joie
de tous ceux qui figurent sur votre liste de
cadeaux.



PROBE* un jeu de mots des plus passionnants.



OUIJA crée une sensation d'isolement
et de mystère.



Les jeux Parker sont
amusants chaque fois
qu'on les utilise.



PLUG-A-JUG* Un jeu de mots
enlevant où l'on doit faire le mot
PLUG-A-JUG à partir des lettres
qui tombent de la cruche



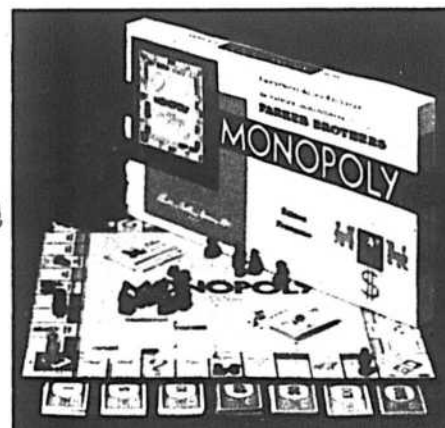
YUM* un jeu sensationnel nécessitant talent et
bonne organisation.



RISK* une façon inoffensive de conquérir le
monde. Pour toute la famille.



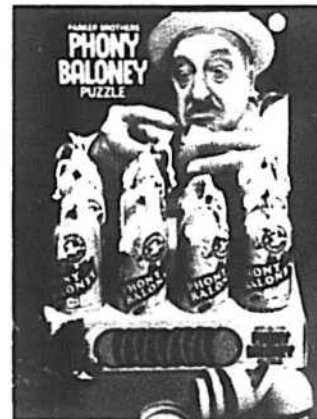
CLUE* Un jeu d'agent secret enlevante! Pour toute
la famille.



MONOPOLY* ça vous rappellera le premier jeu
de Monopoly que vous avez reçu en étrenne.



MILLE BORNES* raffiné et intellectuel, le
passe-temps national en France.



PHONY BALONEY* quelle que
soit la façon dont vous l'assem-
blez, ce casse-tête intrigue
et amuse.



SOMA* Sept petits blocs seulement. Et vous
pouvez construire le cube SOMA de plus d'un
million de façons. Découvrez votre propre
combinaison.



NERF BALL* Une balle
d'intérieur comme vous n'en
avez jamais vue.



CAREERS* Un jeu captivant
pour toute la famille, où la joie,
la renommée et la fortune sont
les bases de la réussite.



ODDKINS* Des animaux de plastique et des accessoires pour faire de petits bons-hommes amusants. Un complément pour Play Doh.



PLAY DOH* L'ensemble de plasticine parfait!

Play Doh. La plasticine non toxique pour les enfants de trois ans et plus. Quatre couleurs de base. Les enfants peuvent lui donner la forme qui leur plaît. Play Doh se range dans un contenant hermétique. Ainsi on peut l'utiliser autant de fois qu'on le désire. Il est aussi possible de faire sécher la plasticine Play Doh et d'y appliquer de la peinture. Play Doh ne tache pas; peu importe ce que vous en faites.



AISECHEC* Un drôle de jeu d'échecs où l'on peut gagner sans se creuser les méninges.



PLAY SET Vous roulez, moulez et fabriquez un tas de choses avec Play set.



FUN FACTORY* Une usine de fabrication d'étoiles, de bâtons et même de maisons.



MOSETTE BOUTIF* De la série des ensembles Mosette. Avec des particules de marbre, de la corde et de la colle, vous faites une magnifique mosaïque encadrée.



Craft Master, les peintures par numéros qui procurent des heures de détente et d'agrément. **Craft Master** vous offre un choix de 250 modèles, dont voici quelques illustrations. Un assortiment de mosaïques Mosette Boutif, de peintures sur bois et d'autres ensembles d'artisanat sont aussi conçus par **Craft Master**. Vous pouvez obtenir les ensembles **Craft Master** à prix divers.



GALLERY SERIES* Un assortiment de toiles par numéros. Des tableaux dont les dimensions vont de 6" x 8" jusqu'à 18" x 24" et pouvant comporter de 9 à 40 différentes couleurs.



PAINT'N GLAZE* Un tout nouveau genre de peintures par numéros.



VIGNETTE* Faites votre propre Ruffino. Cette trousse est accompagnée d'un cadre fini or. Une décoration ravissante pour une chambre d'enfant.



STUDIO NUDE* pour les adultes qui étudient le corps humain.



Pour toutes suggestions de jeux nouveaux ou pour tous renseignements sur nos produits, prière d'écrire, en incluant une enveloppe adressée à votre nom, à:
PARKER BROTHERS GAMES LIMITED, P.O. BOITE 600, CONCORD, ONTARIO.

*Marque déposée

FRANCINE RACETTE

par Paquerette Villeneuve PARIS

AVEC ses cheveux flottant sur les épaules, son allure sauvage, sa maxi de velours chiné, Francine Racette fait tourner toutes les têtes lorsqu'elle entre, en coup de vent, au café de Flore, lieu de notre rendez-vous. Pour ajouter une note d'humour, elle porte les jolies lunettes cerclées d'argent de son arrière-grand-mère. "Je ne vois rien sans lunettes", dit-elle, le regard vif comme une souris guettant un fromage. S'il y a des naïfs pour le croire...

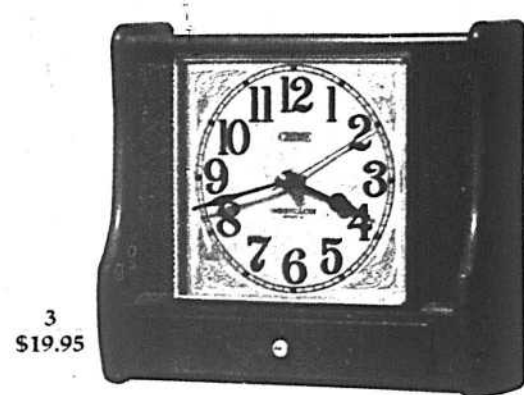
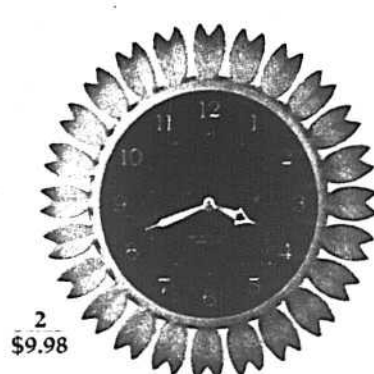
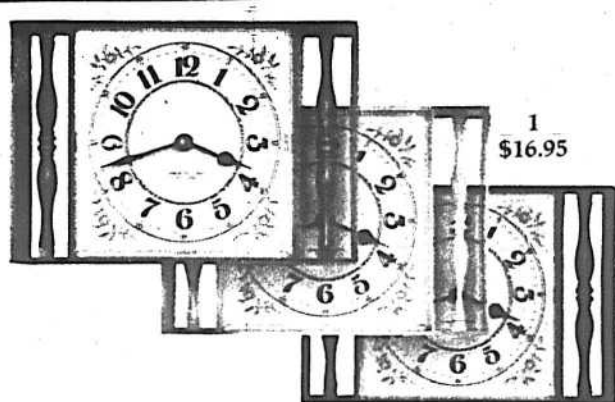
Francine, vêtue d'une blouse en crêpe beige rosé aux manches longues à volants sous sa maxi-tunique beige et blanc, dont la ceinture met en relief sa taille élancée, bottes marron clair montant jusqu'au genou, est très dans le ton de la mode actuelle. Elle n'a qu'un léger maquillage sur les yeux et, à la main droite, un anneau noir et blanc.

A peine est-elle assise que la conversation s'engage à un rythme endiablé. D'abord, à son attaché de presse, qui l'accompagne partout depuis que la Columbia a pris une option sur la jeune actrice, elle donne à brûle-pourpoint ce conseil: "Méfiez-vous des blondes. Avec leur air innocent, vous ne savez jamais ce qu'elles ont derrière la tête!"

Qui vise-t-elle? Personne en particulier. La phrase a jailli sans raison, à la suite d'un de ces cheminement intérieurs qui mettent tant

**UN
PREMIER
FILM
ET
DES**

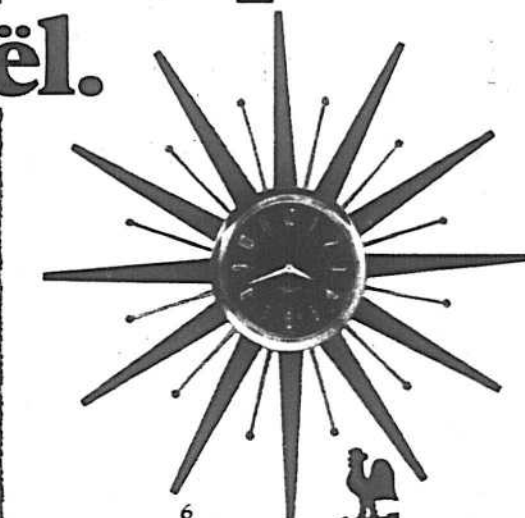
PROJETS PLEIN LA TÊTE



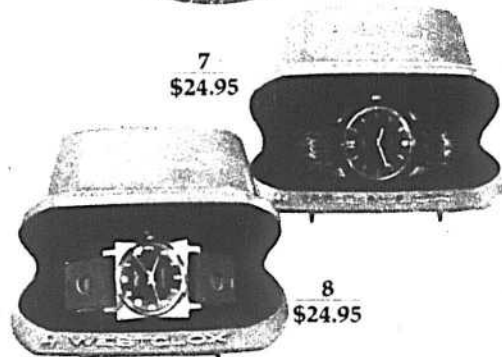
Comptez sur Westclox pour parer vos murs à Noël.



4
\$29.95



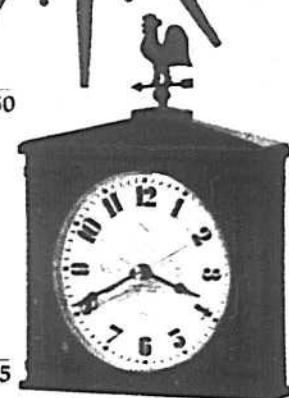
6
\$32.50



7
\$24.95

8
\$24.95

5
\$49.95



10
\$16.95

Et toutes les autres parties de votre chez-vous.



11
\$12.95

12
\$12.95



13
\$8.98

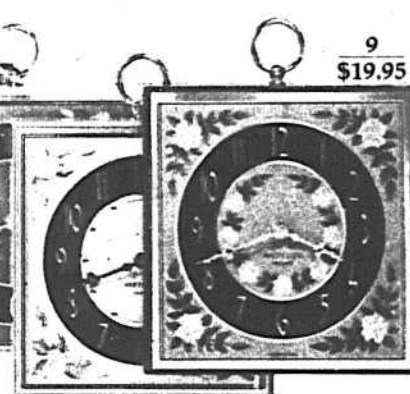
14
\$10.95



16
\$9.98

17
\$9.98

15
\$10.95

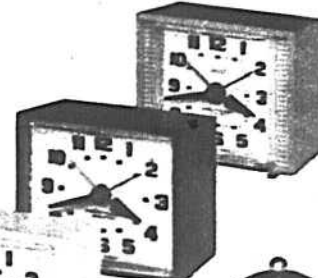


9
\$19.95

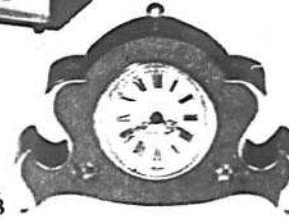
18
\$14.95



19
\$6.98



20
\$9.98



Souhaitez un "Joyeux Noël" avec un cadeau Westclox, l'un des superbes instruments d'horlogerie représentés ici. Ou tous les autres "petits cadeaux qui font les grandes amitiés" que vous trouverez partout où les horloges et pendules Westclox sont en vente:

1. Spindle, horloge murale décorative sans fil: Similibois, or blé ou avocat. \$16.95. Version électrique également. \$10.95
2. Posey, horloge murale électrique: Blanc, blé ou avocat. \$9.98
3. Chimette, horloge murale électrique: Similibois, or blé ou avocat. \$19.95
4. Zodiac Signs, horloge murale décorative sans fil: Vert aventurine ou or blé. \$29.95
5. Thurston, horloge murale décorative sans fil:

Similinoyer et garniture métallique noire. \$49.95

6. Beauport, horloge murale décorative sans fil: Noyer et garniture en laiton. \$32.50. Version électrique également. \$19.95
7. Torpedo, montre-bracelet pour hommes: Mouvement tout rubis. Etanche et résistante aux chocs. Bague de durée écoulée. Lumineuse. \$24.95
8. Exciter, montre-bracelet: mouvement tout rubis. Couleurs superbes; bracelet assorti. Rouge, bleu ou vert. \$24.95
9. Zest, horloge murale décorative sans fil: Charmants motifs floraux sur le cadran. Brun, fusain, havane, blanc antique. \$19.95
10. Country Club, horloge murale décorative sans fil: Blanc, similibois, avocat, rouge pintade

ou or blé. \$16.95. Version électrique également. \$9.98

11. Big Ben, réveille-matin à remontage à clé: Similibois ombré, avocat, bleu Wedgewood, ou flamme. Cadran lumineux. \$12.95
12. Baby Ben, réveille-matin à remontage à clé: Similibois ombré, avocat, bleu Wedgewood ou flamme. Cadran lumineux. \$12.95
13. Renwick, réveille-matin à remontage à clé: Laiton poli et cadran lumineux. \$8.98
14. La Sallita, réveille-matin à remontage à clé: Laiton poli et cadran lumineux. \$10.95
15. Valera II, réveille-matin à remontage à clé: Laiton poli et cadran lumineux. \$10.95
16. Magic Touch, réveil de voyage: La sonnerie retentit: touchez le dessus du boîtier; elle s'arrête.

Boîtier havane et cadran lumineux. \$9.98

17. Travel Ben, réveil de voyage: Boîtier havane, brun ou rouge et cadran lumineux. \$9.98
18. Lampliter, réveille-matin électrique: Vous éveille en faisant clignoter votre lampe. Blanc antique ou similibois et cadran lumineux. \$14.95
19. Minikin, réveille-matin électrique: Blanc antique, similibois ou bleu Wedgewood. Ordinaire \$6.98, ou cadran lumineux. \$7.98
20. Chantilly, réveille-matin à remontage à clé: Blanc antique ou avocat. Cadran lumineux. \$9.98

Les prix indiqués ne sont que des prix de détail suggérés.

WESTCLOX
DIVISION GENERAL TIME OF CANADA LIMITED
Progres marque dans le monde de l'heure
Peterborough, Ontario

Un scotch... pour ceux
qui s'y connaissent



Maintenant plus de Canadiens préfèrent
le "BLACK & WHITE" à tout autre Scotch Whisky.



FRANCINE RACETTE

De gauche à droite, Frédéric
Rossif, metteur en scène
d'*Aussi loin que l'amour*, Francine
Racette et Michel Duchaussoy,
les vedettes de ce film.

d'imprévu dans la conversation des
gens nerveux. Inutile de dire que
l'explosive Francine est brune, et
que la placidité décorative n'est pas
son fort. Rien de plus direct que
cette fille-panthère, qui passe du
coup de griffe aux chatteries en un
clin d'oeil.

Elle vient de faire ses débuts au
cinéma français dans *Aussi loin que
l'amour*, premier film avec des per-
sonnages de Frédéric Rossif, jus-
qu'ici spécialisé dans les documen-
taires sur les animaux ou des pro-
ductions sur les événements du siè-
cle comme *Mourir à Madrid* et *Un
mur à Jérusalem*.

Francine y joue le rôle d'Isabelle,
22 ans, jolie employée de chez Ca-
rita, qui est à la haute coiffure pa-
risienne ce que Cardin est à la hau-
te couture. Donc, milieu très mon-
dain.

Après le suicide d'Emmanuel,
seul garçon qu'elle a aimé, Isabelle,
lasse d'aventures faciles, décide de
partir. N'importe où, au hasard,
pour changer d'existence. Sur une
plage déserte, elle rencontre Michel,
34 ans, professeur qui, pour échap-
per à une vie conjugale monotone,
étudie les moeurs migratoires des
oiseaux. Ensemble, ils vont mener
leur rencontre "aussi loin que l'a-
mour". Qu'advient-il lorsque la
vie quotidienne viendra rompre le
charme? Le film s'arrête sans con-
clure.

Michel Duchaussoy est Michel.

Suzanne Flon, Françoise Christo-
phe, Madeleine Robinson, Stéphane
Audran, Barbara et Berthe Bovy
jouent aussi dans le film, tourné en
couleurs, dont la sortie est prévue
pour la fin de l'année. C'est une
coproduction Télé-Hachette-Colum-
bia. Columbia va le distribuer et
s'occuper de la publicité.

— Cela nous permet de démarrer
sur une dimension internationale,
de dire Francine qui ajoute: Colum-
bia a pris une option sur moi. On
va s'occuper de m'apprendre l'an-
glais. Cela pourra être utile pour
d'autres films.

— Comment s'est passé le tour-
nage d'*Aussi loin que l'amour*?

— Touchons du bois! Je crois
que le film est ce que Rossif vou-
lait. Il a obtenu ce qu'il souhaitait
de tout le monde: équipe technique
et comédiens. C'est lui qui a fait le
scénario et il a demandé les dialo-
gues à la romancière Claire Gal-
lois.

"Décrire mon personnage? Isa-
belle est une jeune Parisienne vi-
vant dans un monde artificiel. Les
mains pleines de bagues. Un peu
"paumée". Frappée de nostalgie de-
puis qu'Emmanuel, cet idéal secret
de toutes les femmes, trop beau,
trop doué, trop séduisant, s'est lais-
sé mourir. Après le drame, elle es-
saie de se retrouver en partant au
bord de la mer."

— Pourquoi vous voit-on en ro-
bes de l'époque romantique?

— Parce que le réel et l'irréel se
chevauchent tout au long du film.
Il est difficile de définir ce que
Rossif cherche à dire, car il y a
beaucoup de choses dans cette oeu-
vre.

Des choses qui n'échappent pas
toutes à sa perspicacité de comé-
dienne. En particulier ceci, qu'elle
note en riant: "On ne s'attend pas,
de Rossif, à un film où la femme
triomphe!"

Misogyne, Rossif est aussi un
brin misanthrope. Quand les jour-
nalistes lui demandent: préférez-
vous tourner avec des bêtes ou avec
des comédiens? il répond: je ne
vois pas de différence.

"D'une certaine façon c'est un
compliment, dit Francine, philoso-
phe. Cela prouve que nous sommes
dociles!"

Elle refuse la cigarette que je lui
offre. "Je ne fume plus... depuis
48 heures. Je fais un tas de choses
pour éviter de prendre une cigaret-
te. Cela me rend plus active."

— N'avez-vous pas un peu at-
tendu avant d'accepter un rôle au
cinéma?

— Dans ce métier, il faut avoir
la prudence — ou la folie! — de ne
pas faire de concessions. Pendant
six mois, Michèle Mériz, mon a-
gent, a refusé, à ma demande, plu-
sieurs propositions. Je suis contente
d'avoir attendu. Je préfère faire une
chose par an et la faire bien que
d'accepter tout ce qui passe.

Aussi loin que l'amour ne lui a

laissé que de bons souvenirs.

"Nous avons tourné dans des en-
droits magnifiques, à Arcachon,
dans le pays cathare (Carcassonne),
à l'abbaye de Fontenay, et aussi à
Paris. Tous les gens qui ont parti-
cipé au film et qui ont beaucoup
d'abattage disent que le climat qui
régnait sur le plateau était unique.
Rossif avait beaucoup causé avec
les comédiens et les avait fait se
connaître les uns les autres. Ceci
ajoutait à la qualité de l'interpré-
tation et à la bonne entente. Nous
nous sommes amusés comme des
fous. Ce n'était plus du travail, c'é-
taient des vacances. Lorsqu'il a fal-
lu nous quitter, nous pleurons!"

Bien qu'elle possède tout le feu
méditerranéen, Francine est origi-
naire de Joliette, ville qui revient
souvent dans ses propos. "Je pars à
la campagne tous les week-ends, à
90 milles de Paris, dans un village
que j'ai rebaptisé Joliette."

Elle a pour ses parents — son
père est directeur d'une succursale
de la Caisse populaire dans la Jo-
liette québécoise — une véritable
adoration.

— Maman est sensationnelle, elle
ne se laisse impressionner par per-
sonne. Quand j'ai commencé à
jouer dans *Roméo et Juliette* au T.
N.P. en avril 1968, elle est venue
à Paris. Le soir de la première,
après la représentation, elle a ren-
contré dans ma loge Georges Wil-
son. Elle lui a demandé ce qu'il fai-
sait là. "Je suis le directeur du
théâtre, madame", lui a-t-il expli-
qué en riant. A quoi elle a rétor-



Jacques
Duval:



Maintenant,
la mienne, c'est une
Sno*Jet

Et pour cause. Vous avez
le choix avec Sno*Jet,
cette année. Le choix de 4 nouveaux modèles surbaissés.
Le choix de 12 moteurs. De 15 à 40 hp. Forts. Le choix
d'une chenille standard ou large. Qui "laisse sa marque".
As-tu vu? J'aime aussi l'embrayage à poulie commandée
de la Sno*Jet 71. Elle permet de démarrer en douceur et
d'accélérer progressivement. Vroum! J'aime les nouveaux
coussins amovibles de la Sno*Jet 71. Ils sont confortables
et pratiques. Mmm. J'aime tout de la Sno*Jet 71. Tout.
C'est pourquoi, maintenant, la mienne, c'est une Sno*Jet.
Bleue. Curieux?

SNO*JET

DISTRIBUTEURS AU CANADA: Montréal/Montréal Motorsports Ltd.—Drummondville/Distribution Québec—
Rouyn/J. L. Gagné—Shediac/M. Azor Leblanc—Kapuskasing/Vermette Chain Saws—Malton/McCulloch
of Canada Ltd.—Winnipeg/R. G. Corbett Sales—Regina/Sno-Trac Equipment—Burnaby/M & P Mercury Sales
Ltd.—Yellowknife/Frame & Perkins Ltd.—Corner Brook/Sno*Jet Sales & Service

Vraiment chic



Ingénieux! Une des dernières trouvailles de Facelle — la boîte de mouchoirs de papier la *plus* *com-mode* jamais offerte. Pour commencer, un seul doigt suffit pour ouvrir cette nouvelle boîte de mouchoir Royale. Rien à découper, aucun poin-tillé à suivre. Et la fenêtre, d'une conception unique, garde les mouchoirs propres, à l'abri de la poussière.

Pratique! Les mouchoirs sont présentés un par un. Étant plus faciles à attraper, il y a peu de risques de gaspillage — encore une bonne idée de Facelle. Et un mouchoir Royale 3 épaisseurs suffit là où il faudrait plusieurs mouchoirs ordinaires, ce qui en fait le mouchoir idéal pour la famille.

Ghich! Le nouveau dessin décoratif de la boîte de Royale ajoutera une note d'élégance à votre boudoir, votre salle de bains ou dans n'importe quelle pièce de votre foyer. Essayez le mouchoir Royale. Vous découvrirez un mouchoir de papier d'une qualité jamais offerte au Canada, présenté dans une boîte nouvelle et attrayante.

Acheter ce qu'il y a de meilleur, c'est ça économiser!



"Facelle", "Royale" sont des marques déposées enrg. de Facelle Company Limited FACELLE Fait au Canada par Facelle Company Limited, une filiale de la Compagnie Internationale de Papier du Canada. clp

FRANCINE RACETTE



Francine Racette aux côtés de Berthe Bovy, autre vedette du film *Aussi loin que l'amour*.

qué, superbe, comme si c'était beaucoup plus important: "Eh bien, moi, je suis la mère de Francine!"

"Et quand Wilson lui a dit qu'il voulait me garder au T.N.P. elle lui a répondu: "Vous avez de la chance qu'elle accepte de jouer ici, car chez nous, tout le monde la demande!"

"Voilà des répliques qui ne s'inventent pas, constate Francine en riant, et je suis sûre que la visite de maman à Paris ferait un excellent scénario. J'ai même commencé à y travailler."

— Vous écrivez aussi?

— J'ai des tas d'idées que je jette sur le papier. Le jour où tout cela prendra forme, peut-être tournerai-je un film.

Ce n'est sûrement pas la puissance imaginative qui lui manquera.

— Rossif m'appelle: la polythrompe complète, ce qui veut dire "la plus grande menteuse du monde". Simplement parce que je déteste raconter une histoire deux fois de la même façon! "Tiens, Racette vient d'embrayer!" dit-il pour prévenir les autres, quand ça m'arrive.

— Et le théâtre?

— On m'a fait de nombreuses propositions ces temps-ci, mais je n'ai rien accepté. J'attends qu'on m'offre quelque chose de bien. Je devais faire *Early Morning*, du jeune dramaturge anglais Edward Bond au T.N.P. cet automne, mais ça n'a pas été possible à cause des dates de tournage.

Elle a toutefois passé l'été à Avignon, pour son premier Festival.

"*Le Diable et le Bon Dieu* fonctionnait très bien parce que les gens aiment beaucoup Périer et Sartre. Mais il y avait du mistral tous les soirs et il fallait crier. Pas moyen

de jouer de façon intériorisée. Il y avait aussi beaucoup de hippies. Les gens d'Avignon ne les aimaient pas. Ils les ont même accusés d'avoir sali un "beau monument". Alors les hippies sont allés le laver à grande eau savonneuse. Ils étaient très sympathiques."

D'octobre 1968 au printemps 70 à Paris et ensuite à Avignon, Francine a joué en tout une centaine de fois le Diable et le Bon Dieu aux côtés de François Périer.

"C'est le comédien qui m'a le plus appris. Il part de zéro, construit son personnage comme un gosse. Au début, il fait de très gros effets et peu à peu se dépouille. Tout trouver sans charger, arriver à faire passer une émotion avec presque rien, c'est mon rêve!"

Francine vient de partir pour Rome tourner quelques scènes d'une grande émission en couleurs que Rossif prépare pour les fêtes de Noël à la télévision française.

"J'aurai seulement un petit rôle dans cette émission, mais j'espère rencontrer en Italie Fellini, Visconti et Orson Welles. Mon plus grand rêve est de tourner avec l'un de ces trois grands, surtout avec Welles. C'est mon dieu!"

Etant donné la détermination qui la caractérise, il n'y aura pas lieu de s'étonner si elle revient à Paris avec un contrat dans sa poche. Car sous ses airs de jolie fille capricieuse, Francine est une travailleuse forcée, et elle sait ce qu'elle veut. ●

Pour Noël, 16 promesses Arpège à celle que vous aimez.

(Promettez, promettez, mais donnez-lui... Arpège.)

Une promesse, écrite de votre main et qui accompagne un cadeau d'Arpège. Ce serait tellement gentil et les deux vont si bien ensemble.

1. Je promets d'avoir faim quand tu me prépares un bon repas.
2. Je promets de ne plus m'impatienter.
3. Je promets de t'amener dans une discothèque.
4. Je promets de te prévenir si j'invite le patron à dîner à la maison.
5. Je promets de ne pas critiquer ta midi ou ta longuette.
6. Je promets de te laisser choisir ma prochaine secrétaire.
7. Je promets d'aimer tes nouvelles coiffures.
8. Je promets de ne plus lire mon journal au petit déjeuner.
9. Je promets de comprendre quand, le soir, tu dis que tu n'as pas sommeil.
10. Je promets de ne plus te demander de porter des blouses transparentes.
11. Je promets de faire des folies avec toi.
12. Je promets de ne plus parler de mes prouesses amoureuses.
13. Je promets d'être un père à la page.
14. Je promets de trouver que tu rajeunis tous les jours.
15. Je promets de te trouver de plus en plus sexy.
16. Je promets que lorsque j'atteindrai l'âge du Démon de Midi, tu seras Satan.



Promesse Arpège

*Je promets de
ne plus être
jaloux! Paul*

Il y a des cadeaux Arpège
de \$2.50 à \$65.00.

DRY MARTINI...

A ce sujet, mon ami, je suis formelle: pour réussir le Dry Martini il est essentiel d'utiliser le vermouth Martini Extra Dry... c'est un détail capital!

C'est plus qu'un détail, chère Madame! Bien des connaisseurs, comme moi, le préfèrent "tel quel", sur glace, avec un zeste de citron. Rien de plus rafraîchissant: le vermouth Martini Extra Dry est tout simplement extraordinaire.

**MARTINI
EXTRA DRY**

**MARTINI
EXTRA DRY...
EXTRA-ORDINAIRE!!!**



MARTINI

PRODUIT ET EMBOUTEILLÉ EN ITALIE
PAR MARTINI & ROSSI
No DE LA REGIE 559-G

...sur glace!

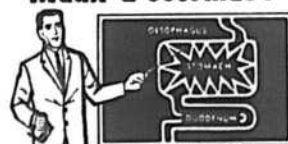
**Dégagez les pièces
grippées!**



L'huile pénétrante 3-en-une imprègne et débloque serrures, cadenas, écrous et boulons grippés par la rouille... et enduit les pièces mobiles d'une couche protectrice.

**L'HUILE
PÉNÉTRANTE
3-en-UNE**

Maux d'estomac?



Vous pouvez obtenir un soulagement durable des maux d'estomac et de l'hyperacidité grâce à **RECLUE**. RECLUE neutralise rapidement et efficacement l'acidité excessive, protège les régions sensibles de l'estomac et des intestins d'une pellicule médicamenteuse adoucissante. Des milliers d'hommes et de femmes à travers le Canada ont été soulagés grâce à RECLUE et le recommandent. Ce médicament bienfaisant se trouve dans la plupart des pharmacies. Vous avez souffert pendant des années? Maintenant vous pouvez, vous aussi, être soulagé. Demandez RECLUE à votre pharmacien dès aujourd'hui.

Depliant gratuit sur demande.

Reclu Drug Co. Ltd., Vancouver 10, B. C.

Envoyez documentation à:

Nom

Adresse

it assure de meilleurs résultats

Il existe un cirage IT pour l'entretien et la protection de toutes vos chaussures. Procurez-vous IT aujourd'hui même.



'Rendells protège votre joie de vivre'

... de vivre en sécurité! **RENDELLS** répond au désir des femmes en s'adaptant à leurs besoins. La méthode contraceptive chimique **RENDELLS** vous apporte discrétion et protection. Voilà pourquoi des millions de femmes à travers le monde, qui préfèrent planifier la naissance de leurs enfants au moyen d'un contraceptif chimique éprouvé, ont déjà adopté

LA MÉTHODE RENDELLS

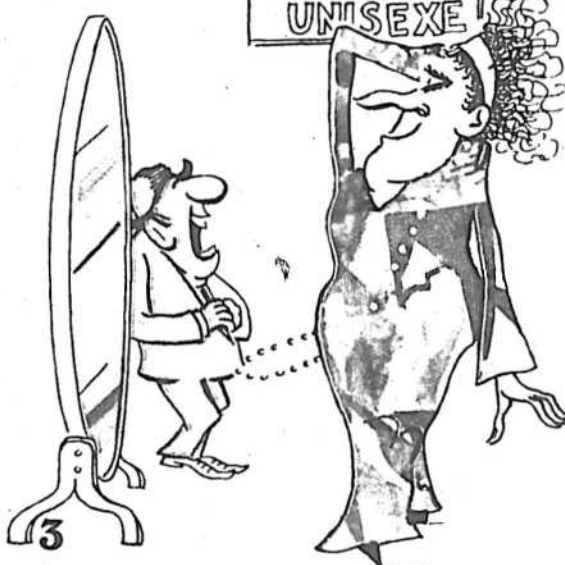
Vendu plus que tout autre contraceptif chimique au monde.

Rendells
cônes antiseptiques

**VÊTEMENTS
UNISEXE**



**VÊTEMENTS
UNISEXE**



**VÊTEMENTS
UNISEXE**





Grâce à Manwich, vous réussirez en quelques minutes un repas savoureux qui vous gagnera le coeur de tous vos hommes (du père au fils!).

Vous n'avez qu'à dorer une livre de boeuf haché, saucer dans Manwich et servir tout chaud sur des petits pains.

Manwich vous permet aussi de varier vos menus. Servez-le sur du jambon.

Ou des saucisses. Voyez les recettes sur la boîte.

Vous voulez "ensauceler" votre homme? Recourez à Manwich. C'est infallible!





Barquette d'artichaut voisinant avec une tomate naine farcie de fromage.

La Bonne Cuisine de Perspectives par Margo Oliver

N'EST-IL PAS agréable de grignoter, un verre à la main, en devisant avec des amis? C'est d'ailleurs une forme de réception fort populaire chez nous et, pendant la saison des Fêtes surtout, les cocktails se font nombreux.

Pour vous aider à organiser le vôtre, je vous offre, cette semaine, quelques recettes de bonnes bouchées, ou d'amuse-gueule si vous préférez. J'ai un faible pour les barquettes d'artichauts et pour les crevettes. J'aime bien aussi les tomates naines farcies de fromage et les boulettes de dinde. Il est facile de faire de bons petits canapés. Vous pouvez également inventer vos propres recettes car la variété est toujours l'atout d'un plateau de hors-d'œuvre. Soyez seulement attentif à bien marier les saveurs et à donner, à vos bouchées, une belle apparence. Avant de faire le bonheur de vos invités, ne servirez-elles pas à décorer un peu votre table?

Ces bonnes bouchées qu'on appelle amuse-gueule

BARQUETTES D'ARTICHAUT

- 1 boîte de 14 onces de fonds d'artichauts
- 2 cuil. à table d'huile d'olive
- 1 cuil. à table de vinaigre de vin
- 1/8 de cuil. à thé de sel
- Une pincée de poivre
- La moitié d'une petite gousse d'ail, broyée
- Une pincée d'estragon
- Une pincée de marjolaine
- 2 oeufs durs
- 2 cuil. à table de mayonnaise
- 1 cuil. à thé de cornichons à l'aneth, hachés très finement
- 1/2 cuil. à thé de persil haché très finement
- 1/2 cuil. à thé de piment haché très finement
- 1/8 de cuil. à thé d'oignon râpé
- 1/4 de cuil. à thé de sel
- Une pincée de poivre
- Filet d'olives noires

Egoutter les fonds d'artichauts et couper chacun en deux, en longueur. Mélanger, dans un petit plat peu profond, l'huile, le vinaigre, 1/8 de cuil. à thé de sel, une pincée de poivre, l'ail, l'estragon et la marjolaine. Mettre les morceaux d'artichauts dans ce mélange et les laisser mariner pendant au moins 1 heure, en les tournant de temps à autre. Les égoutter.



Passer les oeufs durs au tamis et les mettre dans un petit bol. Ajouter la mayonnaise, les cornichons à l'aneth, le persil, le piment, l'oignon, 1/4 de cuil. à thé de sel et une pincée de poivre. Bien mélanger, à la fourchette.

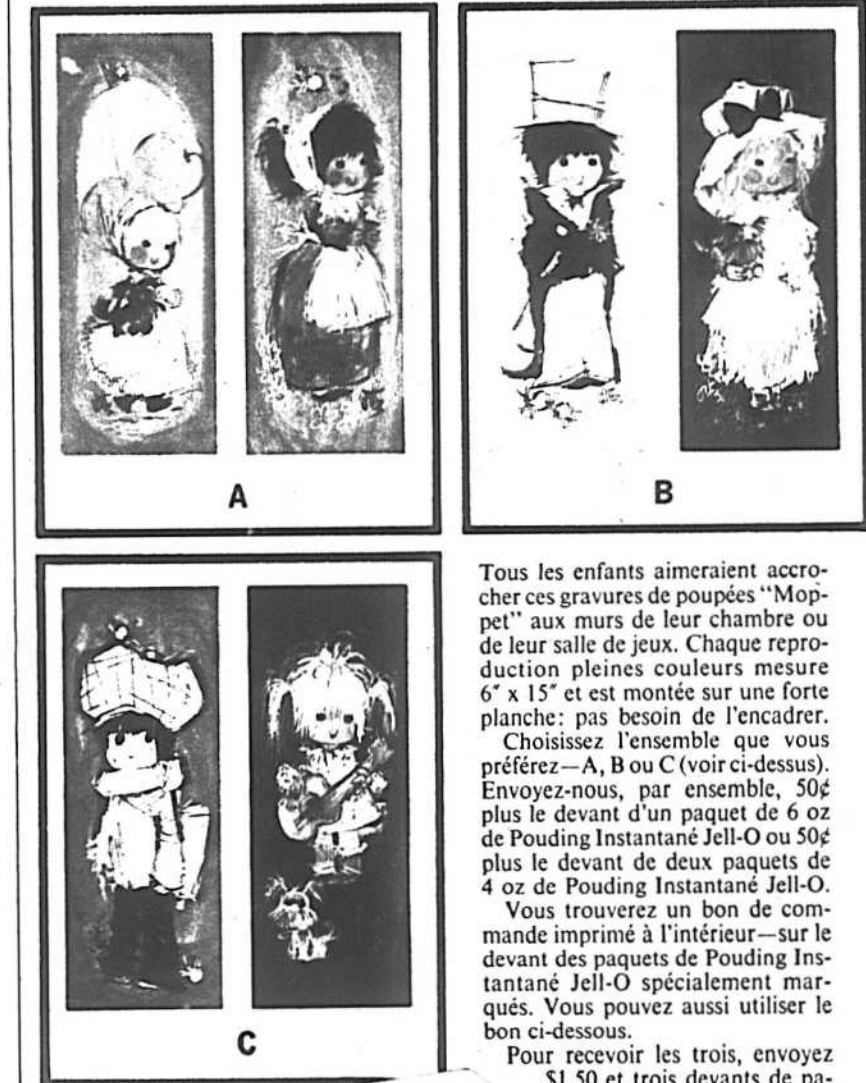
Mettre environ 1 cuil. à thé de ce mélange sur le côté coupé de chaque fond d'artichaut. Garnir d'un filet d'olive noire. Réfrigérer jusqu'au moment de servir. (Environ 20 barquettes)

BOULETTES DE DINDE

- 3 cuil. à table de beurre
- 2/3 de tasse d'oignon finement haché
- 1 gousse d'ail, broyée
- 1/2 tasse de purée de pommes de terre (voir note)
- 4 tasses de dinde cuite, finement hachée
- 2 oeufs, battus
- 1 1/2 cuil. à thé de sel
- 1/4 de cuil. à thé de poivre
- 1/4 de cuil. à thé de muscade
- 1/2 tasse de chapelure fine
- 2 cuil. à table de catsup
- 1/2 tasse de relish sucrée, bien égouttée
- 1 cuil. à table de persil finement haché
- Approximativement 1/4 de tasse de beurre

Offre spéciale signée Pouding Instantané JELL-O*.

Gravures des ravissantes poupées "MOPPET"



Tous les enfants aimeraient accrocher ces gravures de poupées "Moppet" aux murs de leur chambre ou de leur salle de jeux. Chaque reproduction pleine couleur mesure 6" x 15" et est montée sur une forte planche: pas besoin de l'encadrer. Choisissez l'ensemble que vous préférez—A, B ou C (voir ci-dessus). Envoyez-nous, par ensemble, 50¢ plus le devant d'un paquet de 6 oz de Pouding Instantané Jell-O ou 50¢ plus le devant de deux paquets de 4 oz de Pouding Instantané Jell-O. Vous trouverez un bon de commande imprimé à l'intérieur—sur le devant des paquets de Pouding Instantané Jell-O spécialement marqués. Vous pouvez aussi utiliser le bon ci-dessous.

Pour recevoir les trois, envoyez \$1.50 et trois devants de paquets de 6 oz de Pouding Instantané (ou six devants de paquets de 4 oz) à: Offre de gravures Moppet, C.P. 2156, St-Laurent, Montréal 379, Québec. Délai de livraison: 3 semaines.



*Jell-O est une marque déposée de General Foods, Limited

Je joins 50 cents par ensemble commandé ainsi que le nombre requis de devants de paquets de Pouding Instantané.
Je désire l'ensemble A () ; l'ensemble B () ; l'ensemble C ().
(Indiquez entre parenthèses le nombre d'exemplaires désiré pour chaque ensemble.)
Envoyer à: Offre de gravures Moppet, C.P. 2156, St-Laurent, Montréal 379, Québec.

NOM _____
ADRESSE _____
VILLE _____ PROV. _____

Veuillez joindre le montant de la taxe de vente provinciale.
Comptez 3 semaines pour la livraison.

Qui fabrique le meilleur appareil stéréo à cassette 8 pistes du monde?



Ceux qui l'ont inventé.

Cet appareil a été conçu par la compagnie qui fabrique le plus remarquable des avions à réaction d'entreprise. Lear Jet a inventé l'appareil stéréo 8 pistes pour vous permettre de profiter partout—chez vous, au chalet, au bureau, en voiture—du plus moderne des moyens de reproduction sonore. Grâce aux rigoureuses exigences de qualité qui président à leur fabrication, ces appareils possèdent une musicalité et une fidélité de reproduction infiniment supérieures à celles des appareils similaires. Soyez moderne, voyagez en compagnie de Lear Jet.

Appareil représenté (l'un de nos 16 superbes modèles): le magnétophone d'écoute stéréo à 8 pistes H-460 avec radio AM/FM, tourne-disque automatique et haut-parleurs assortis; appareil à transistors à excellent relief sonore; aucun enfilage, aucun rebotinage de la bande; permet de choisir l'un des quatre programmes enregistrés sur la bande par simple pression sur un bouton. La musique du monde d'aujourd'hui, la technique de demain.

**LEAR JET
STEREO 8**

(En vente dans les principaux magasins, dans tout le Canada.)

Distribué au Canada par Stereodyne (Canada) Ltd., 6 Evans Court, Etobicoke (Ontario).
Montréal Québec Vancouver Edmonton Calgary Winnipeg Halifax



C'est Le Moment...

Après le grand air et le sport, le coin du feu... quel doux confort! L'amitié réchauffe les cœurs, les anecdotes fusent, le bon entrain pétille. Forte mais raffinée, c'est le meilleur moment pour déguster...

Crème
de menthe
verte

Marie
Brizard

R.A.Q. 218-1 30.50



Fabrique en France par la Société Anonyme Marie Brizard & Roger.

Ces bonnes bouchées qu'on appelle

Chauffer 3 cuil. à table de beurre dans une petite poêle épaisse. Ajouter l'oignon, l'ail et la purée de pommes de terre. Cuire doucement, en brassant constamment, jusqu'à ce que le tout soit légèrement bruni. Retirer du feu.

Mêler la dinde, les oeufs, les assaisonnements, la chapelure, le catsup, la relish et le persil. Ajouter la purée de pommes de terre. Façonner en boulettes, d'environ 1 pouce de diamètre.

Chauffer ¼ de tasse de beurre dans une grande poêle épaisse et y brunir les boulettes, lentement, de tous les côtés. Ajouter plus de beurre si cela est nécessaire. Garder les boulettes chaudes dans un plat-réchaud. (Environ 5 douzaines de boulettes)

Note: les pommes de terre instantanées font bien l'affaire.

BOUCHÉES DE CREVETTES ET DE PÉTONCLES

¾ de livre de grosses crevettes crues (voir note)

½ livre de petits pétoncles (voir note)

Sauce Tabasco

⅓ de tasse de chapelure fine

⅛ de cuil. à thé d'estragon en feuilles

1 oeuf

¼ de cuil. à thé de sel

Approximativement ¼ de tasse de beurre

Décortiquer, parer et fendre les crevettes en deux, en longueur. Entourer chaque pétoncle d'une demi-crevette en plaçant le côté coupé de celle-ci à l'extérieur; bien fixer avec un cure-dents. Mettre 1 goutte de sauce Tabasco sur chaque pétoncle.

Mêler la chapelure et l'estragon, dans un plat peu profond. Battre légèrement, dans un plat peu profond, l'oeuf auquel on aura ajouté le sel. Passer les bouchées préparées dans l'oeuf battu et ensuite dans la chapelure pour les en bien enrober de tous les côtés.

Chauffer le beurre, à feu moyen, dans une grande poêle épaisse. Y faire dorer les bouchées de tous les côtés. Remplacer les cure-dents par de petits bâtonnets à hors-d'oeuvre et servir très chaud. (De 25 à 30 bouchées, selon la taille des crevettes)

Note: si les pétoncles sont gros, les couper en deux. Les crevettes doivent être grosses pour pouvoir entourer les pétoncles; j'en avais 15 pour ¾ de livre.

BOUCHÉES CHAUDES AUX CHAMPIGNONS

4 oeufs durs

2 cuil. à table de persil finement haché

1 cuil. à thé de sel

⅓ de cuil. à thé de poivre

1 oeuf, légèrement battu

¼ de tasse de beurre

2 cuil. à table d'oignon finement haché

1 tasse de champignons finement hachés

40 rondelles de pain grillé, de 1½ à 2 pouces de diamètre

⅔ de tasse de cheddar fort râpé

Passer les oeufs au tamis et les mettre dans un bol. Ajouter le persil, le sel et le poivre. Ajouter l'oeuf battu, en mêlant.

Chauffer le beurre dans une petite poêle épaisse et

amuse-gueule

y faire dorer l'oignon haché et les champignons, à feu doux et en brassant, pendant 3 minutes. Ajouter au premier mélange, en brassant avec une fourchette.

Couvrir les rondelles de pain d'une épaisse couche du mélange, en étendant bien celui-ci jusqu'aux bords (afin que le pain ne brûle pas au four). Disposer sur une plaque à biscuits, saupoudrer du cheddar et faire griller jusqu'à ce que le fromage soit légèrement bruni. Servir bien chaud. (40 bouchées)

TOMATES NAINES FARCIES

Tomates naines (environ 60)

2 onces de fromage bleu

1/2 tasse de fromage blanc (cottage cheese)

4 onces de fromage à la crème (à la température de la pièce)

1 1/2 cuil. à thé de brandy

1/2 cuil. à thé de sel assaisonné

1/4 de cuil. à thé de poivre

Persil

Couper le dessus des tomates et les évider, c'est-à-dire enlever la pulpe molle, au centre, et les graines, avec une petite cuillère; ne pas briser la pelure, toutefois. Retourner les tomates sur du papier absorbant, pour les bien égoutter.

Mêler les fromages, le brandy, le sel et le poivre, dans un petit bol, en écrasant bien le tout à la fourchette pour que le mélange soit lisse.

Farcir chaque tomate de 1 cuil. à thé du mélange au fromage et la décorer d'une touffe de persil. Réfrigérer jusqu'au moment de servir. (Environ 60 bouchées)

BOUCHÉES CHAUDES AUX CRABES

2 boîtes de 5 onces de chair de crabes

1 tasse de mayonnaise, du commerce

1 oeuf, battu

1/2 cuil. à thé de moutarde en poudre

1/2 tasse de piment vert finement haché

2 cuil. à table de pimento finement haché

1/2 tasse de chapelure fine

Chapelure fine

Friture (au moins 4 pouces d'épaisseur)

Egoutter la chair de crabes et la défaire à la fourchette. Ajouter la mayonnaise, l'oeuf, la moutarde, le piment vert, le pimento et 1/2 tasse de chapelure. Bien mêler, à la fourchette. Déposer, par cuillerée, dans de la chapelure. Rouler, avec une fourchette, ces petites portions du mélange dans la chapelure, pour les en bien enrober. Les façonner alors, directement avec les mains, en boulettes d'environ 1 pouce de diamètre.

Chauffer la friture à 350°. Y frire les boulettes, quelques-unes à la fois, jusqu'à ce qu'elles soient dorées. Egoutter sur du papier absorbant. Garder les boulettes chaudes dans un réchaud de table. (Environ 5 douzaines)

Note: on peut, si on le désire, faire frire ces boulettes à l'avance, les réfrigérer et les réchauffer au four au moment de servir. Les disposer, en une seule couche, dans un plat à four peu profond et chauffer. ●

Diet De Luxe
sans cyclamates:

LE FRUIT NON-DÉFENDU



Il est bien humain de succomber à la tentation au moment du dessert. Surtout quand on est soumis à un régime. C'est pourquoi nous avons créé Diet De Luxe, les fruits diététiques à teneur réduite en calories.

Pour être tentant, un dessert doit avoir un goût sucré. Et sans les cyclamates, comment sucrer un dessert tout en évitant les hydrates de carbone?

Avec du sucre tout simplement. En effet, les nouveaux fruits Diet De Luxe sont sucrés avec du vrai sucre mais contiennent environ la moitié moins d'hydrates de carbone que les fruits en conserve ordinaires. Mais il n'y a que du sucre, aucun additif. Et pour que la tentation ne vous entraîne pas trop loin, chaque étiquette vous dit la quantité exacte correspondant à un échange de fruits.

Tous les fruits Diet De Luxe sont délicieux comme tout ce qui est sucré avec du vrai sucre. Et avec les équivalences en échanges de fruits sur chaque étiquette, ils sont sans danger pour le patient soumis au plus sévère régime, comme pour l'élégante soucieuse de sa silhouette.

Nouveau: équivalences en échanges de fruits.



Nouveau: équivalences en échanges de fruits.



EN FORME...

Soulagée des douleurs menstruelles

Vous êtes une femme moderne et vous êtes vraiment en forme. Vous êtes toujours active. A la maison, au travail ou quand vous sortez. Vous avez un emploi du temps bien rempli, mais vous le suivez. Il n'y a pas une minute à perdre... et vous n'êtes pas obligée d'en perdre. Même pas pendant votre période menstruelle. Comment? Grâce à MIDOL!

En effet, MIDOL* contient:

■ Des ingrédients à action rapide qui SOULAGENT LES CRAMPES, CALMENT LES MAUX DE TÊTE et DE DOS.

■ Un médicament spécial qui "CHASSE LE CAFARD"

Vous êtes en forme. Tous les jours. Grâce à MIDOL!

*Marque déposée

BROCHURE GRATUITE

Une brochure illustrée de 32 pages, franche et révélatrice, intitulée "Ce que les femmes veulent savoir". Elle explique, en langage simple et facile à comprendre, ce qu'est la menstruation, le problème physique le plus courant de la femme.

PLUS Une offre spéciale de présentation — un paquet format ordinaire de Midol à 68¢ pour seulement 25¢.

OFFRE VALABLE AU CANADA SEULEMENT.

ENVOYEZ LE COUPON DÈS MAINTENANT!

Mrs. Helen Graham
C.P. 3000, Dpt. 10
Aurora, Ontario

Veuillez m'envoyer la brochure GRATUITE intitulée "Ce que les femmes veulent savoir" et un paquet format ordinaire de Midol à 68¢. Le tout sous emballage anonyme. Vous trouverez ci-joint 25¢.

NOM _____

RUE _____

VILLE _____ PROV _____

Beaucoup ignorent la cause de leur mal de dos

il est peut-être simplement dû à des reins paresseux

Quel dommage d'avoir à endurer cette forme commune de mal de dos simplement parce qu'on n'en connaît ni la cause ni le remède! Si les reins deviennent paresseux, il peut s'ensuivre une irritation des voies urinaires et des malaises de la vessie, d'où peut-être un mal de dos lancinant. C'est alors que les Pilules Dodd's pour les Reins peuvent aider à procurer du soulagement. Les Dodd's stimulent les reins et aident à soulager l'état d'irritation qui cause le mal de dos. Prenez des Dodd's — vous vous sentirez mieux et vous dormirez mieux. Depuis 70 ans, des millions de gens en prennent avec succès. Nouveau gros format économique,

VU?

Perspectives, le magazine le plus répandu et le plus lu au Québec, est aussi... mais l'espace nous manque pour le dire.

Aux armes, de 9 à 5

GUY



FOURNIER

Le 10 novembre, l'Alliance canadienne de la fonction publique a demandé officiellement au Premier ministre Trudeau l'autorisation de syndiquer nos forces armées. Contrairement à ce qu'on pourrait croire, le fait n'est pas nouveau dans les annales militaires, comme le démontre la page d'histoire qui suit.

LA RÉDACTION

COMME il allait retourner à sa caserne, le caporal sursauta. Il venait d'apercevoir des ombres qui se mouvaient au loin, au pied de la falaise. Il appela sur-le-champ ses soldats afin de dépêcher une estafette, mais le plus futé fit un pas en avant et dit que les hommes avaient terminé leur tâche et ne comptaient plus faire de travail supplémentaire. Le caporal fit demi-tour et marcha jusqu'à la guérite du sergent, qu'il trouva en train de fumer paisiblement.

— Caporal, dit le sergent sans prendre la peine de se lever, vos soldats ont raison. Pas de travail supplémentaire!

— Mais, sergent, j'ai entendu des bruits...

— Caporal, si vous n'êtes pas satisfait, logez un grief par écrit.

Et le sergent ralluma sa pipe. Chemin faisant vers la caserne, le caporal, pour ne pas perdre un seul instant, rédigea son grief sur un bout de papier et vint le porter chez le sergent-major, le priant d'y porter une attention immédiate. Quelques heures après, on convoquait le caporal chez le lieutenant, qui reçut le plaignant sur un ton bourru:

— Caporal, ce grief risque de mettre en péril nos négociations. Vous devriez comprendre que les négociations sont plus importantes que cette plainte inopportune. Retirez immédiatement ce grief!

Le caporal refusa d'obtempérer à cet ordre du lieutenant qui le somma d'aller s'expliquer devant le capitaine.

— Capitaine, dit-il, je dois dépêcher une patrouille à l'instant même, mais comme le travail supplémentaire est interdit, je pensais offrir un boni aux soldats...

— Caporal, je vous l'interdis. Pareille mesure serait interprétée comme une manœuvre antisyndicale. Rompez!

Désespéré, le caporal résolut de rentrer chez lui, mais croisa sur sa route le colonel qu'il entretenait de son problème. Celui-ci lui conseilla de porter

son grief à l'arbitrage, mais le caporal insista sur la nécessité d'envoyer cette nuit même une estafette. Devant son acharnement, le colonel lui recommanda d'en saisir le brigadier.

Parvenu dans l'antichambre du brigadier, le caporal se heurta à l'aide de camp qui lui imposa le silence et chuchota que le brigadier et le général négociaient ferme avec le comité des soldats.

— Je peux attendre? demande le caporal.

L'aide de camp ne fit ni oui ni non et le caporal attendit. Deux heures plus tard, les portes de la pièce attenante s'ouvrirent pour laisser passer les deux officiers supérieurs en compagnie des soldats du comité de négociation. Chacun avait l'air d'avoir remporté le combat. Prenant son courage à deux mains, le caporal demanda à voir le général en particulier. Les autres prirent congé et les deux hommes restèrent seuls. Le général mit alors la main sur l'épaule de son subalterne et lui dit, triomphant:

— Caporal, je viens de conclure la première convention collective de toute l'histoire militaire. Dorénavant, vous serez payé à double tarif la nuit et le dimanche et à triple tarif les jours de fête. Les cotisations syndicales seront déduites à la source. Qu'en dites-vous?

— Euh... c'est qu'il me faudrait à l'instant envoyer une patrouille, je crains que l'ennemi ne s'apprête à attaquer...

— Caporal, l'ennemi attendra. La journée commence à 9 heures.

— Mais général, je...

— Caporal, coupa sèchement le général, je vais dormir content, je ne verrai pas de soldats en grève à Québec...

Et sur ces mots, le général Louis-Joseph, marquis de Montcalm, fit claquer ses talons et s'en fut dormir.

Ce soir-là, étendu sur sa couche, et à la lueur de la chandelle, le petit caporal ouvrit un dictionnaire de poche et commença d'apprendre l'anglais.

La prodigieuse différence du briquet Bentley au butane.

Le briquet Bentley possède une différence marquante par rapport aux autres briquets. Il est doté d'une recharge indépendante équipée d'une soupape incomparable. Quand votre briquet est vide, vous n'avez qu'à changer de recharge: une opération simple, propre, qui prend quelques secondes. C'est toute une différence!

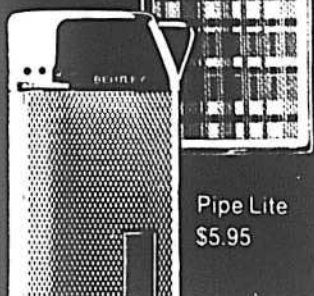
Il y a 55 superbes Bentley au butane. Ils sont totalement garantis et présentés en emballages de cadeau. Choisissez.



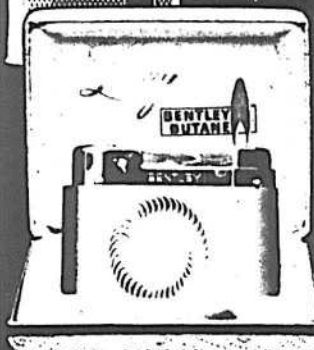
Sussex
\$4.95



Plaid-Flick
\$5.95



Pipe Lite
\$5.95



Lady Bentley \$7.95

Bentley Butane Lighters

36 Yonge Street, Toronto

LA SEMAINE PROCHAINE

En Nouvelle-Angleterre seulement, il y aurait quelque deux millions de Franco-Américains. Et pourtant, dit Victor-Lévy Beaulieu, le français se meurt et, avec lui, le rêve d'un "Québec d'En-Bas"...

De plus: reproduction de tableaux de Fernand Leduc; texte humoristique sur les accidents de chasse, et mode en couleurs.

A Shippegan, au Nouveau-Brunswick, on fait la pêche au sébaste pour 58 cents l'heure. Mais, dit Carl Mailhot, la colère gronde.



COUP d'oeil

Du trac au cran

La comédienne Francine Racette est une jeune femme décidée, comme nous le montre Paquerette Villeneuve dans son interview (page 18). Mais elle n'avait pas ce cran à ses débuts à Paris; c'est au contraire une certaine forme d'inconscience qui lui a permis de décrocher le rôle titre dans *Roméo et Juliette*, que Michel Cacoyannis a monté au T.N.P. au printemps de 1968.

A Paris depuis peu, Francine rencontra par hasard, chez un producteur de cinéma, le comédien Robert Benoit, déjà choisi pour tenir le rôle de Roméo. En la voyant, il lui dit: "Tu es la Juliette que cherche Cacoyannis!" Francine rétorqua, du tac au tac: "Tu te moques de moi! Il y a tant de filles en France qui peuvent jouer Juliette, pourquoi moi? Je n'ai pas de temps à faire perdre à un monsieur aussi occupé que Cacoyannis."

"Tu n'es qu'une peureuse!" lui lança Robert Benoit.

La réplique avait porté. Par bravade, Francine se présente chez Cacoyannis, mais sans illusion. Le metteur en scène lui demande d'interpréter une scène. Persuadée que ce serait sans conséquence, elle s'exécute, sans aucune espèce de trac, comme si c'était un jeu. Jeu qui se répète d'ailleurs le même soir, dans une même atmosphère d'irréalité.

Mais quand, quelques jours plus tard, on l'appelle du T.N.P. pour lui demander de passer à l'administration pour signer son contrat, la réalité lui tombe sur la tête et Francine est prise d'un trac fou et se sent bien malheureuse. Mais les répétitions avec les comédiens devaient, peu de temps après, avoir raison du trac et donner à Francine Racette ce cran que nous lui voyons aujourd'hui.

Lèvres endolories?

Beaucoup connaissent ce traitement efficace



Blistex. Un onguent médicamenteux efficace pour l'irritation des lèvres. Onctueux et pénétrant en profondeur. Utilisez-le aussi pour soulager rapidement les lèvres très gercées. Son application rapide aide à éviter les vilaines crevasses et ampoules, parce qu'il est médicamenteux.

Nous avons aussi un bâton: le Blistik. Contenant plusieurs ingrédients médicinaux, il est presque un onguent. Utilisez-le pour le soin des lèvres au premier signe de gercures. Disponibles partout où l'on vend des médicaments.

Assez efficace pour les lèvres d'hommes.
Assez doux pour les lèvres d'enfants.

Après 14 ans, finis les ongles rongés



"J'ai maintenant les ongles dont j'ai toujours rêvé..."

nous écrit Mlle G.L. et elle ajoute: "J'étais si heureuse des résultats que j'ai confié mon secret à deux de mes amies."

Imaginez votre satisfaction quand vous constaterez, qu'au lieu des ongles rongés que vous ne songiez qu'à cacher, vous aurez 10 beaux ongles naturels, longs à souhait, qui susciteront l'admiration.

Il aura suffi de faire appel à Stop 'n Grow*, un merveilleux nouveau produit préventif qui vous aide à vaincre l'habitude de vous ronger les ongles. Il donne de la volonté à ceux qui se rongent les ongles. Facile à appliquer — il est invisible même sur le vernis. Procurez-vous le nouveau Stop 'n Grow, dans toutes les pharmacies.

SATISFACTION GARANTIE

ou argent remis par La Mentholum Compagnie, Fort Erie, Ontario

Finis les ongles rongés

NOUVEAUTÉ



Madame si vous manquez d'Entrain...

Les nouvelles PILULES ROUGES améliorées vous aideront à combattre la faiblesse et les troubles dus à l'anémie. À base de fer — et spécialement conçues pour les femmes toujours fatiguées — les PILULES ROUGES vous aideront en vous fournissant l'hémoglobine essentielle au sang.

LES NOUVELLES
PILULES ROUGES
AMÉLIORÉES!

EN VENTE PARTOUT!

perspectives

est publié chaque semaine par Perspectives Inc.
231 ouest,
rue Saint-Jacques,
Montréal

Président:
A.-F. Mercier

Vice-président:
A. Gratton

Secrétaire-trésorier:
J.-G. Francoeur

Directeur de la rédaction:
Pierre Gascon

1^{ER} PRIX

une splendide

SM

CITROËN

contrôlez tout de suite
si vous avez
déjà gagné

10 343	21 688	32 216	44 727	54 837	68 103	78 861	89 694
11 056	21 827	32 379	44 985	55 005	68 388	79 302	90 046
12 457	22 374	33 473	45 032	55 461	68 482	79 555	90 531
12 490	23 181	34 629	46 528	56 630	68 651	80 628	91 258
12 986	24 203	35 018	47 511	57 063	69 045	81 324	91 776
13 050	24 740	36 232	47 643	58 257	69 607	81 605	92 408
13 551	25 491	36 917	47 850	58 540	71 250	81 892	93 874
14 809	25 663	37 390	48 506	58 932	72 119	82 761	94 350
15 145	26 935	37 584	49 225	59 638	72 331	83 228	95 007
16 243	27 281	37 915	49 739	61 637	73 100	84 293	95 959
16 852	28 356	38 071	50 222	62 108	73 176	84 524	96 535
17 218	28 878	39 313	50 855	62 419	73 592	85 798	97 123
17 714	29 277	39 648	50 924	62 741	74 788	86 016	98 886
17 930	29 480	41 563	51 144	63 950	75 094	86 870	98 963
18 027	29 549	41 816	51 675	64 264	75 757	87 139	99 010
18 993	31 058	42 100	52 348	65 162	76 340	87 387	99 794
19 431	32 084	43 784	53 199	65 675	76 689	88 674	99 972
20 295	32 151	44 369	53 391	66 846	77 904	89 406	
21 422	32 195	44 651	53 446	67 707	78 573	89 575	

Si votre numéro figure parmi ces numéros gagnants, postez la carte immédiatement pour savoir quel prix vous avez gagné. Ce jeu se termine le 31 Décembre 1970, tout numéro gagnant perd sa validité après cette date.

La distribution des prix majeurs est sujette à l'application des lois canadiennes. Pour cela, les personnes éligibles à l'obtention des prix majeurs auront à répondre correctement à une question d'habileté.

aucune obligation d'achat pour participer

Imaginez-vous propriétaire d'une merveilleuse SM Citroën moteur Maserati, la voiture racée et sportive de l'élite... ou de l'un des nombreux prix décrits ci-dessus.

Cela pourrait vous arriver. Il vous suffit de comparer votre numéro Porte-Bonheur sur la carte en haut avec la liste des numéros gagnants à droite pour savoir si vous avez DÉJÀ GAGNÉ un des merveilleux prix du Grand Sweepstake des Nations du Cercle du Bibliophile.

Et pour profiter doublement de votre chance, acceptez le premier volume de la magnifique collection Victor Hugo pour un examen gratuit de 10 jours. Ce sera votre introduction aux chefs-d'œuvre de ce géant de la littérature française, dans une superbe édition de luxe.

Victor Hugo vous conduira aux frontières de passions humaines

Romancier... Auteur dramatique... Pamphlétaire... Poète, il n'est pas un genre littéraire, jusqu'au plus difficile, celui de la correspondance dans lequel Victor Hugo n'ait excellé. Ses romans ont passionné des générations de lecteurs... ses pièces de théâtre ont transformé au XIX^e siècle le cadre de l'actualité théâtrale. Ses pamphlets furent le reflet d'une opposition que le Second Empire n'avait pas réussi à faire taire... Ses vers sont dans tous les cœurs, qu'ils s'agisse de la

joie de voir naître un enfant jusqu'à la tristesse des femmes de marins. Victor Hugo a su exprimer toutes les joies, toutes les souffrances avec un art dont il était seul capable.

Ces livres, richement reliés plein Skivertex, bordeaux pour les romans, noir pour le théâtre et havane pour la poésie, prendront une place d'honneur dans votre bibliothèque, enrichissant votre décor de leur éclat.

Le premier volume vous est offert pour un examen gratuit de 10 jours

Jugez par vous-même d'abord. Examinez le premier volume de la collection gratuitement pendant 10 jours. Si vous n'êtes pas totalement ravi, retournez-nous simplement le livre et l'affaire s'arrêtera là. Autrement gardez le 1^{er} volume au bas prix de souscription de seulement \$4.49 (+ 37¢ de frais d'envoi). Vous recevrez alors tous les mois environ le volume suivant de cette fascinante collection jusqu'à ce que vous estimiez votre collection complète.

Il n'y a aucun achat minimum à effectuer. Mais pour l'instant vous n'avez pas à prendre la décision de souscrire à la collection, seulement celle de renvoyer votre Bon aujourd'hui même. Si vous avez gagné un prix, il serait dommage de ne pas le recevoir. Et qui sait, vous serez peut-être bientôt derrière le volant d'une superbe SM Citroën Maserati !

Cercle Du Bibliophile, Un Service d'Omnipress Ltée, 94 Crockford Blvd., Scarborough, Ontario.



un téléviseur 25" COULEUR

* Des machines à écrire portatives *
L'œuvre complète de Michel-Ange en
2 volumes géants * Des séries de repro-
ductions d'art * Un livre somptueusement
relié, "Pour Un Herbar" de Colette. Il y
a des milliers de prix à distribuer!



un ensemble Cinéma Super 8



un lave-vaisselle

un magnétophone à cassettes

Plus

Le premier volume
vous est offert
pour un examen
gratuit

VICTOR HUGO
"Notre-Dame de Paris"

Pénétrez dans les salles secrètes d'une fantastique cathédrale, gardées par des monstres et peuplées d'ombres terrifiantes, où se rejoignent les tragiques existences du monstrueux bossu Quasimodo et de la belle Esméralda, vouée à son destin de femme fatale. Suivez-les à la "Cour des Miracles" et explorez vous-même dans leur profondeur insondable tous les tourments de l'âme humaine.

Dans le second volume de la collection, vous découvrirez ou redécouvrirez le plus extraordinaire récit que l'on ait jamais fait des ravages de la corruption et de la puissance de l'amour : "Les Misérables". Vous serez sûrement tenté de lire à haute voix bien des passages émouvants de l'étranger vie de Jean Valjean, tant le style du récit est prenant et tant la portée universelle de ce message a de noblesse.

Et ce n'est que le commencement. Dans l'œuvre monumentale de Victor Hugo, vous trouverez des personnages aussi immortels que Ruy Blas, humble défenseur de vertus oubliées; Gwynplaine, au visage paralysé dans un hideux et perpétuel sourire; le marquis de Lanthenac, que son invincible intégrité fait marcher fièrement vers la guillotine; le bandit mystérieux, Hernani, dont l'apparition sur scène, lors de la "première" de la pièce, déclencha le plus grand scandale qu'ait enregistré le théâtre moderne...